

Stilo

SCAVOLINI™

Stilo



design
Spalvieri & Del Ciotto

“Oggi progettare una cucina significa ragionare su temi complessi che vanno oltre il perfezionamento dei modi di cucinare, per arrivare ad abbracciare concetti come l'evoluzione della socialità, del modo di vivere la casa e di accogliere le persone e, più recentemente, di approcciarsi al lavoro”

Nati nel 1982, rispettivamente a Francavilla al Mare in Abruzzo e a Tolentino nelle Marche, Valentina Del Ciotto e Simone Spalvieri si incontrano nel 2003 alla SAAD di Ascoli Piceno dove si laureano in Disegno Industriale. Proseguono gli studi al Politecnico di Milano con la laurea magistrale in discipline affini (Valentina Del Ciotto in Interior Design e Simone Spalvieri in Industrial Design), fin da subito uniscono vita e lavoro, aprendo uno studio insieme e formando una coppia creativa. Spalvieri & Del Ciotto Design Studio è concepito come un luogo d'incontro in cui fondere idee, ricerca e sperimentazione. Il loro lavoro, segnato dalla ricerca di una purezza formale e funzionale, si costruisce intorno alla convinzione che ogni prodotto di design debba essere un valore da tramandare alle generazioni future, in modo da saper raccontare un pezzo della nostra storia e della nostra cultura.

“Today, designing a kitchen means taking into account complex issues which go beyond finding the perfect place to cook, embracing concepts such as the changes in social interaction, the way people experience their home and greet guests and, more recently, the way they work.”
Born in 1982, in Francavilla al Mare in Abruzzo and in Tolentino in the Marche region respectively, Valentina Del Ciotto and Simone Spalvieri met at the SAAD in Ascoli Piceno in 2003, where they both graduated in Industrial Design. They continued their studies with a Master's Degree in related subjects at Milan Polytechnic (Valentina Del Ciotto in Interior Design and Simone Spalvieri in Industrial Design), and immediately became a couple both professionally and emotionally, opening a studio together and forming a creative duo. Spalvieri & Del Ciotto Design Studio is devised as a hotpot of ideas, research and experimentation. Their work, marked by the pursuit of formal and functional pureness, is based on the firm belief that every design product should have a value to be handed down to future generations, capable of illustrating a piece of our history and culture.

« Concevoir une cuisine aujourd'hui signifie réfléchir sur des sujets qui vont au-delà de la conception des façons de cuisiner pour parvenir à englober des concepts comme l'évolution de la sociabilité ou de la façon de vivre la maison, d'accueillir les personnes, et, plus récemment, d'aborder le travail. »
Tous deux nés en 1982, respectivement à Francavilla al Mare dans les Abruzzes et à Tolentino dans les Marches, Valentina Del Ciotto et Simone Spalvieri se sont rencontrés en 2003 à la SAAD d'Ascoli Piceno où ils obtiennent un diplôme en dessin industriel. Ils poursuivent leurs études à l'école Polytechnic de Milan et obtiennent un master dans des disciplines complémentaires (Valentina Del Ciotto en design d'intérieur et Simone Spalvieri en dessin industriel). Ils unissent leurs vies et leur travail dès le début : ils ouvrent un studio ensemble et forment un véritable couple créatif. Spalvieri & Del Ciotto Design Studio est conçu comme un lieu de rencontre où marier les idées, la recherche et l'expérimentation. Leur travail, marqué par la recherche d'une pureté formelle et fonctionnelle, se développe autour de la conviction que chaque produit design doit constituer une valeur à transmettre aux générations futures, de manière à pouvoir raconter un bout de notre histoire et de notre culture.

„Wer heute eine Küche entwirft, muss sich mit komplexen Themen befassen, die über die Kochkunst hinausgehen und Konzepte wie die Entwicklung der Geselligkeit, die Art und Weise, wie man in der Wohnung lebt und Menschen empfängt, und in jüngster Zeit auch immer mehr den Arbeitsalltag mit einbeziehen.“

Valentina Del Ciotto und Simone Spalvieri wurden 1982 in Francavilla al Mare in den Abruzzes bzw. in Tolentino in den Marken geboren und lernten sich 2003 an der SAAD in Ascoli Piceno kennen, wo sie ihr Studium in Industriedesign absolvierten. Nach ihrem Studium am Politecnico di Milano, das sie mit einem Master in verwandten Disziplinen abschlossen (Valentina Del Ciotto in Innenarchitektur und Simone Spalvieri in Industriedesign), verbanden sie sofort Leben und Arbeit, eröffneten ein gemeinsames Studio und bildeten ein kreatives Paar. Im Spalvieri & Del Ciotto Design Studio finden Ideen, Forschung und Experimentation zusammen. Ihre Arbeit, die von der Suche nach formaler und funktionaler Reinheit geprägt ist, basiert auf der Überzeugung, dass jedes Designprodukt einen Wert darstellen sollte, der an künftige Generationen weitergegeben wird, damit es ein Stück unserer Geschichte und unserer Kultur erzählen kann.

«En la actualidad, diseñar una cocina significa pensar en cuestiones complejas que van más allá del perfeccionamiento de las formas de cocinar, para abarcar conceptos como la evolución de la socialización, de la forma de vivir en el hogar y de socializar y, más recientemente, de abordar el trabajo».
Nacidos en 1982, respectivamente en Francavilla al Mare en Abruzzo y en Tolentino en Las Marcas, Valentina Del Ciotto y Simone Spalvieri se conocieron en 2003 en la SAAD de Ascoli Piceno, donde se graduaron en Diseño Industrial. Continuaron sus estudios en el Politécnico de Milán con un máster en disciplinas afines (Valentina Del Ciotto en Diseño de Interiores y Simone Spalvieri en Diseño Industrial), compaginando inmediatamente vida y trabajo, abriendo un estudio juntos y formando una pareja creativa. Spalvieri & Del Ciotto Design Studio es un lugar de encuentro donde se fusionan ideas, investigación y experimentación. Su trabajo, marcado por la búsqueda de la pureza formal y funcional, se basa en la creencia de que cada producto de diseño debe ser un valor que se transmitirá a las generaciones futuras, para poder narrar un pedazo de nuestra historia y nuestra cultura.

«Сегодня проектирование кухни означает размышление над сложными вопросами, которые выходят за рамки совершенствования способов приготовления пищи и охватывают такие понятия, как эволюция социального взаимодействия, наше восприятие дома и гостеприимства, а в последнее время и наш подход к работе».
Валентина Дель Чийотто и Симоне Спальвери родились в 1982 году соответственно в Франкавилла-аль-Маре в Абруццо и Толентино в Марке, а познакомились в 2003 году в SAAD в Асколи-Пичено, где они окончили факультет промышленного дизайна. Продолжив обучение в Миланском политехническом институте со степенью магистра по смежным дисциплинам (Валентина Дель Чийотто - по дизайну интерьера, а Симоне Спальвери - по промышленному дизайну), они сразу же объединили жизнь и работу, открыв совместную студию и сформировав творческий дуэт. Дизайн-студия Spalvieri & Del Ciotto задумана как место встречи, где сливаются воедино идеи, исследования и эксперименты. Их работы, отмеченные поиском формальной и функциональной чистоты, построены на убеждении, что каждый дизайнерский продукт должен быть ценностью, которую можно передать будущим поколениям, чтобы рассказать о части нашей истории и культуры.

『如今，厨房设计意味着思考一系列复杂的议题，这些议题早已超越了对烹饪方式本身的完善，而是延伸至对社交方式的演变、居家生活方式和待客之道，以及近年来人们对工作方式的重新思考。Valentina Del Ciotto和Simone Spalvieri均出生于1982年，分别来自意大利阿布鲁佐大区的弗兰卡维拉·阿尔·马雷和马尔凯大区的托伦蒂诺。2003年，两人在阿斯科利皮切诺的SAAD学院相识，并在该校获得工业设计学位。随后，他们继续在米兰理工大学深造，分别取得相关领域的硕士学位 (Valentina Del Ciotto主修室内设计，Simone Spalvieri主修工业设计)。自那时起，他们便将生活与事业融为一体，共同创立了设计工作室，成为创意伙伴。Spalvieri & Del Ciotto设计工作室是一个交流汇聚的空间，用以融合创意、研究与实验。他们的创作以对形式与功能本质的探索为核心，坚信每一件设计产品都应具有传承意义，能够传承给后代，并由此讲述属于我们历史与文化的故事。』

SCAVOLINI™



| Stilo

Il design del progetto si contraddistingue per le linee geometriche ed essenziali che donano ad ogni configurazione un alto valore formale e un’armonia dei volumi, creando così un connubio perfetto tra estetica e organizzazione.

La ricercatezza dei dettagli si esprime nella forma pura e rigorosa del cilindro che rappresenta il segno distintivo del progetto: un elemento che si sussegue orizzontalmente e verticalmente nello schema progettuale, dando vita a maniglie, mensole, scrittoi, barre luminose e attrezzate per l’organizzazione degli utensili.

La scelta verte tra due tonalità, Nero e Titanio: il Nero conferisce un’allure magnetica e sofisticata; il Titanio dona invece un tocco più delicato e naturale, che aggiunge una nota di luminosità agli spazi.

Il sistema d’arredo Stilo è estremamente versatile, perfetto per soluzioni su misura sia in abitazioni prestigiose sia in appartamenti dalle dimensioni più ridotte, con l’intento di proporre comunque ambienti unici ed esclusivi.

The project design stands out for its understated geometric silhouettes which lend each configuration superior formal value and harmonious volumes, thereby creating the perfect blend of aesthetics and organisation. The sophisticated details are expressed in the pure and rigorous shape of the cylinder which constitutes the design's distinguishing feature: an element repeated horizontally and vertically in the design, giving rise to handles, shelves, desks, light bars and equipped bars to organise kitchen utensils. The choice lies between two colours, black and titanium: black conveys a magnetic and sophisticated allure; titanium on the other hand gives the whole ensemble a more gentle and natural touch, adding a more radiant note to the setting. The Stilo furnishing system is extremely versatile, making it the perfect fit for custom-sized solutions in both prestigious dwellings and more compact apartments, generating unique and exclusive settings.

Le design du projet se caractérise par ses lignes géométriques et épurées qui apportent à chaque configuration une forte valeur formelle et une harmonie des volumes afin de créer une alliance parfaite entre esthétique et organisation. Le raffinement des détails s'exprime dans la forme pure et rigoureuse du cylindre qui représente le signe distinctif du projet : un élément repris horizontalement et verticalement dans la conception et qui permet de réaliser des poignées, étagères, écriitoires ou barres lumineuses et équipées pour ranger tous vos ustensiles.

Deux teintes sont proposées, Noir et Titane : le Noir fait naître une sensation magnétique et sophistiquée alors que le Titane introduit une touche plus délicate et naturelle, qui apporte de la luminosité aux espaces. Le système d'ameublement Stilo est extrêmement polyvalent, parfait pour des solutions sur mesure aussi bien dans des habitations prestigieuses que dans des appartements aux dimensions plus réduites, afin de toujours proposer des espaces uniques et exclusifs.

Das Design dieses Projekts mit geometrischen und essentiellen Linien verleiht jeder Konfiguration einen hohen formalen Wert; es gestaltet so eine Harmonie der Volumen und eine perfekte Kombination aus Ästhetik und Organisation. Die Raffinesse der Details drückt sich in der reinen und strengen Form des Zylinders aus, der bei diesem Vorschlag zum Merkmal des Projekts wird: Ein Element, das im Designschema horizontal und vertikal angereicht wird und Griffe, Borde, Schreibtische, Lichtleisten und ausgestattete Wände dekoriert. Die Wahl der beiden Farbtöne Schwarz und Titan: Schwarz verleiht eine magnetische und raffinierte Ausstrahlung und Titan einen zarteren und natürlicheren Touch, der dem Raum einen Hauch von Helligkeit umgibt. Das Einrichtungssystem Stilo ist äußerst vielseitig und eignet sich perfekt für maßgeschneiderte Lösungen sowohl in prestigeträchtigen Wohnungen als auch in kleineren Apartments, mit dem Ziel, einzigartige und exklusive Räume zu schaffen.

El diseño del proyecto se caracteriza por líneas geométricas y esenciales que aportan a cada configuración un alto valor formal y una armonía de volúmenes, creando así una combinación perfecta entre estética y organización. El refinamiento de los detalles se expresa en la forma pura y rigurosa del cilindro, que es la seña de identidad del proyecto: un elemento que se sucede horizontal y verticalmente en el esquema de diseño, dando lugar a tiradores, repisas, escritorios, barras de luz y organizadores de herramientas. Puede elegirse entre dos tonos, Negro y Titanio: el Negro confiere un aire magnético y sofisticado; el Titanio, en cambio, aporta un toque más delicado y natural, que añade una nota de luminosidad al espacio. El sistema de mobiliario Stilo es extremadamente versátil, perfecto para soluciones personalizadas tanto en viviendas de lujo como en pisos más pequeños, con el objetivo de crear espacios únicos y exclusivos.

Дизайн проекта характеризуется чистыми геометрическими линиями, которые придают каждой конфигурации высокую формальную ценность и гармонию объемов, создавая идеальное сочетание эстетики и организации. Изысканность деталей выражается в чистой и строгой форме цилиндра, который является визитной карточкой проекта: элемент, проходящий горизонтально и вертикально по всей схеме дизайна, образуя ручки, полки, письменные столы, светодиодные ленты и органайзеры для кухонной утвари.

Выбор стоит между двумя оттенками: черным и титановым: черный придает магнетическое, утонченное очарование; а титановый, напротив, более деликатный и естественный вид, добавляя свет в пространство. Мебельная система Stilo чрезвычайно универсальна и идеально подходит для индивидуальных решений как в престижных домах, так и в небольших квартирах, что позволяет создать уникальную и эксклюзивную обстановку.

该项目以简约的几何线条为特色，使每个配置都具有高度的形式美感与体量的和谐性，从而实现美学与功能组织的完美结合。其精致的细节体现于简洁而严谨的圆筒形状上，它亦是该项目的特征：该些元素以水平和垂直式设计呈现，为把手、搁板、台面、照明灯杆和配备厨具的挂杆注入动感。它提供黑色和钛色两种色调的选择：黑色赋予迷人和精致的魅力；钛色则赋予一丝细腻感与天然美，为空间增添亮度。Stilo家具系统极具灵活性，无论是用于豪华住宅还是小型公寓，都能提供量身定制的解决方案，同时打造独一无二、专属的空间体验。

Introduzione a Stilo
Introducing Stilo
Introduction à Stilo
Präsentation von Stilo
Introducción a Stilo
Вступление к Stilo
Stilo厨房简介

Segni particolari
Distinguishing features
Signes particuliers
Besonderheiten
Rasgos característicos
Отличительные особенности
特征

Complementi: tavoli sedie e sgabelli
Matching furniture: tables, chairs and stools
Compléments : tables, chaises et tabourets
Zubehöre: Tische, Stühle und Hocker
Complementos: mesas, sillas y taburetes
Дополнительные предметы интерьера: столы, стулья и табуреты
配套家具：餐桌、椅子和吧凳

Cucina: ante, colori e zoccoli
Kitchen: doors, colours and plinths
Cuisine : portes , coloris et socles
Küche: Fronten, Farbe und Sockel
Cocina: puertas, colores y zócalos
Кухня: створки, цвета и цоколи
厨房：门板、颜色和踢脚板

Sommario

Contents
Sommaire
Inhalt
Sumario
Содержание
目录

01 . 03	06 . 07	52 . 55	56 . 69
---------	---------	---------	---------

1	Composizione lineare, ante decorativo Canapa e Noce Arabica	08 . 15	4	Composizione con isola, ante laccato opaco Grigio Matera	30 . 35
	Linear composition, Hemp and Arabica Walnut decorative melamine doors Composition linéaire, portes Revêtement décoratif en mélaminé Chanvre et Noyer Arabica Lineare Komposition, Melaminharzfronten aus Hanf und Nussbaum Arabica Composición lineal, puertas de melamina decorativa Cáñamo y Nogal Árabica Линейная композиция, створки с декоративной облицовкой цвета Пенька и Орех Arabica 线性组合，配大麻色和Arabica胡桃木三聚氰胺饰面门板			Composition with island, Matera Grey matt lacquered doors Composition avec îlot, portes Laqué mat Gris Matera Composition mit Insel, und in Matera Grau mattlackierte Fronten Composición con isla, puertas en lacado mate Gris Matera Островная композиция, створки с лакированной матовой отделкой цвета Серый Matera 岛台组合，配Matera灰哑光烤漆门板	
2	Composizione con penisola, ante decorativo Ink Black e Quercia Toffee; ante Air Box telaio alluminio sagomato finitura Champagne con vetro Bronzo trasparente	16 . 23	5	Composizione lineare, ante laccato opaco Verde Minerale e ante impiallacciato Eccimeri Rovere Malto	36 . 41
	Composition with peninsula, Ink Black and Toffee Oak decorative melamine doors; Champagne finish shaped aluminium frame Air Box doors with transparent Bronze glas Composition avec péninsule, portes Revêtement décoratif en mélaminé Ink Black et Chêne Toffee ; portes Air Box en verre Bronze transparent avec cadre Aluminium façonné finition Champagn Komposition mit Halbinsel, Melaminharzfronten in Ink Black und Eiche Toffee; Air Box-Fronten mit geformtem Aluminiumrahmen im Finish Champagner mit transparentem Bronzeglas Composición con península, puertas de melamina decorativa Ink Black y Encina Toffee, puertas Air Box con bastidor de aluminio moldurado en acabado Champagne con cristal Bronze transparente Полуостровная композиция, створки с декоративной облицовкой цвета Ink Black и Дуб Тоффи; створки Air Box с профилированной рамой из алюминия с отделкой цвета Шампанское с прозрачным стеклом цвета Бронза 半岛组合，配Toffee橡木和墨黑色三聚氰胺饰面门板;透明青铜色玻璃配香槟色饰面造型铝框架Air Box门板			Linear composition, Mineral Green matt lacquered doors and Malt Oak excimer laser veneered doors Composition linéaire, portes Laqué mat Vert Minéral et portes Plaqué aux excimères Chêne Malt Lineare Komposition, in Mineralgrün mattlackierte und mit Excimer-Behandlung in Eiche Malz furnierte Fronten Composición lineal, puertas en lacado mate Verde Mineral y puertas en enchapado con excimeros Roble Malta Линейная композиция, створки с лакированной матовой отделкой цвета Зеленый Минерал и створки, шпонированные по эксимерной технологии, цвета Дуб Солод 线性组合，配矿石绿哑光烤漆门板和麦芽褐橡木准分子技术实木贴皮门板	
3	Composizione lineare, ante laccato lucido Panna Porcellana e laccato opaco Ruggine	24 . 29	6	Composizione con isola, ante laminato Urban Bronze, ante decorativo Quercia Brownie e ante telaio finitura Nero con vetro Stopsol Chiaro	42 . 51
	Linear composition, Porcelain Cream glossy lacquered and Rust matt lacquered doors Composition linéaire, portes Laqué brillant Crème Porcelaine et Laqué mat Rouille Lineare Komposition, in Porzellan Creme hochglanzlackierte Fronten und Mattlackierung Rost Composición lineal, puerta en lacado brillo Crema Porcelana y lacado mate Óxido Линейная композиция, створки с лакированной глянцевой отделкой Кремовый Фарфор и лакированной матовой отделкой цвета Ржавый 线性组合，配奶瓷色亮光烤漆和铁锈色哑光烤漆门板			Composition with island, Urban Bronze laminate doors, Brownie Oak decorative melamine doors and Black finish frame doors with Clear Stopsol glas Composition avec îlot, portes Stratifié Urban Bronze, portes Revêtement décoratif en mélaminé Chêne Brownie et portes en verre Stopsol Clair et cadre finition Noi Komposition mit Insel, Fronten aus Laminat Urban Bronze, Melaminharzfronten in Eiche Brownie und Rahmenfronten in Schwarz mit hellem Stopsol-Glas Composición con isla, puertas en laminado Urban Bronze, puertas en melamina decorativa Encina Brownie y puerta con bastidor en acabado Negro con cristal Stopsol claro Островная композиция, створки из ламината Urban Bronze, створки с декоративной облицовкой Дуб Брауни и рамочные створки с отделкой цвета Черный со светлым стеклом Stopsol 岛台组合，配Urban Bronze层压板门板、Brownie橡木三聚氰胺饰面门板和浅色Stopsol反射玻璃配黑色饰面框架门板	

Distinguishing features, Stilo's essentials
Signes particuliers, les must de Stilo
Besonderheiten, die musts von Stilo
Rasgos característicos, los imprescindibles de Stilo
Отличительные особенности, характерные элементы Stilo
特征, Stilo系列的必备要素

Segni particolari
I must di Stilo

Stilo Inside
Profil maniglia Tonda

Tonda handle profile
Profil poignée Tonda
Griffprofil Tonda
Perfil tirador Tonda
Профиль ручки Tonda
Tonda把手轮廓

Reggimensole a parete Stilo

Stilo wall-mounted shelf bracket
Support d'étagères mural Stilo
Wandmontierter Bordhalter Stilo
Soporte para repisa de pared Stilo
Настенное крепление полки Stilo
Stilo壁挂式搁板支架

Reggimensole Vertical System Stilo

Stilo Vertical System shelf bracket
Support d'étagères Vertical System Stilo
Bordhalter Vertical System Stilo
Soporte para repisa Vertical System Stilo
Крепление полки Vertical System Stilo
Stilo Vertical System搁板支架

Stilo Outside
Maniglia Tonda

Tonda handle
Poignée Tonda
Griff Tonda
Tirador Tonda
Ручка Tonda
Tonda把手

Stilo Outside
Maniglia Vela

Vela handle
Poignée Vela
Griff Vela
Tirador Vela
Ручка Vela
Vela把手

Sistema mensole e vassoio Stilo

Stilo system of shelves and trays
Système d'étagères et plateaux Stilo
Bord- und Ablagensystem Stilo
Sistema de repisas y bandejas Stilo
Система полок и лотков Stilo
Stilo置物盘和搁板系统

Barra portaccessori con luce Stilo

Stilo accessory-holder bar with light
Barre porte-accessoires avec éclairage Stilo
Leiste mit Beleuchtung für Küchenzubehör Stilo
Barra portaccessorios con luz Stilo
Рейлинг для аксессуаров с подсветкой Stilo
Stilo带灯配件杆

Sostegno piano Stilo

Stilo top support
Support plan Stilo
Stütze Stilo
Soporte plano Stilo
Опора столешницы Stilo
Stilo台面支撑



1	Stilo inside/outside Tonda
	SCAV 975 Anta: decorativo Door: decorative melamine Porte : Revêtement décoratif en mélaminé Front: Melaminharz Puerta: melamina decorativa Створка: декоративная облицовка 门板: 三聚氰胺饰面
	Schienale: marmo Fior di Pesco Carnico Wall panel: Fior di Pesco Carnico marble Crédence: Marbre Fior di Pesco Carnico Wandpaneel: Marmor Fior di Pesco Carnico Panel posterior: mármol Fior di Pesco Carnico Настенная панель: мрамор Fior di Pesco Carnico 墙板: Fior di Pesco Carnico大理石
	Piano cucina: acciaio satinato, profilo 3M59 sp.1,2 cm e schienale acciaio Kitchen worktop: 1,2 cm thick Satin-finish steel, profile 3M59 and steel wall pane Plan cuisine : acier satiné, profil 3M59 ép. 1,2 cm et crédence acier Küchenplatte: Stahl satiniert, Profil 3M59 St. 1,2 cm Encimera de cocina: acero satinado, perfil 3M59 esp. 1,2 cm y panel posterior en acero Столешница кухни: сталь сатинированная, профиль 3M59, т. 1,2 см и настенная панель из стали 厨房台面: 缎面钢, 3M59轮廓, 厚1.2 cm 和钢制墙板
	Cod. 33701 - 33601 Profilo maniglia e maniglia Tonda Nera Black Tonda handle and handle profile Profil poignée et poignée Tonda Noire Griffprofil und Griff Tonda schwarz Perfil tirador y tirador Tonda Negro Профиль ручки и ручка Tonda цвета Черный 黑色Tonda把手和把手轮廓
	SCAV 1017 Anta: decorativo Door: decorative melamine Porte : Revêtement décoratif en mélaminé Front: Melaminharz Puerta: melamina decorativa Створка: декоративная облицовка 门板: 三聚氰胺饰面



Maniglia Tonda Stilo Outside colore Nero per armadio
e profilo manigliaTonda Stilo Inside colore Nero su cassetti e cestelli.



Black Stilo Outside Tonda handle for larder unit and Black Stilo Inside handle profile on drawers and baskets
Poignée Tonda Stilo Outside coloris Noir pour armoire et profil Poignée Tonda Stilo Inside coloris Noir sur tiroirs et paniers.
Griff Tonda Stilo Outside Farbe Schwarz für Schrank und Griffprofil Tonda Stilo Inside Farbe Schwarz für Schubladen und Auszüge.
Tirador Tonda Stilo Outside color Negro para armario y perfil tirado Tonda Stilo Inside color Negro en cajones y cestos.
Ручка Tonda Stilo Outside цвета Черный для шкафа и профиль ручки Tonda Stilo Inside цвета Черный для ящиков и корзин.
用于储物柜的Stilo Outside系列黑色Tonda把手和用于抽屉和篮子的Stilo Inside系列黑色Tonda把手轮廓。



Home office con ante e mensole decorativo Canapa; sostegno piano scrivania e reggimensole a parete Stilo. Piano scrivania profilo 1159 sp.4 cm e piano living profilo 3E sp.1,2 cm in laminato Grigio Gabbiano.

Home office with Hemp decorative melamine doors and shelves; Stilo desk top support and wall-mounted shelf brackets. 4 cm thick desk top, profile 1159 and 1.2 cm thick living room top, profile 3E, in Seagull Grey laminate

Bureau avec portes et étagères Revêtement décoratif en mélaminé Chanvre ; supports plan bureau et support d'étagères mural Stilo. Plan bureau profil 1159 ép.4 cm et plan living profil 3E ép.1,2 cm Stratifié Gris Mouett

Home Office mit Fronten und Borden aus Melaminharz Hanf; Schreibtischplatte und wandbefestigte Bordstützen Stilo. Schreibtischplatte Profil 1159 St.4 cm und Living Platte Profil 3E St.1,2 cm aus Laminat Möwengrau

Oficina en casa con puertas y repisas en melamina decorativa Cañamo; soporte del tablero del escritorio y soporte para repisa de pared Stilo. Tablero del escritorio perfil 1159 esp.4 cm y encimera sala de estar perfil 3 esp. 1,2 cm en laminado Gris Gaviota.

Домашний офис. Створки и полки с декоративной облицовкой цвета Пенька; опора для столешницы письменного стола и настенные крепления для полок Stilo. Столешница письменного стола, профиль 1159, т.4 см, и столешница гостиной, профиль 3Е, тр.1,2 см из ламината Серая Чайка.

家居办公室，配大麻色三聚氰胺饰面搁板和门板；书桌台面支撑和Stilo壁挂式搁板支架。书桌台面，1159轮廓，厚4 cm与起居室台面，3E轮廓，厚1.2 cm，均采用海鸥灰层压板。

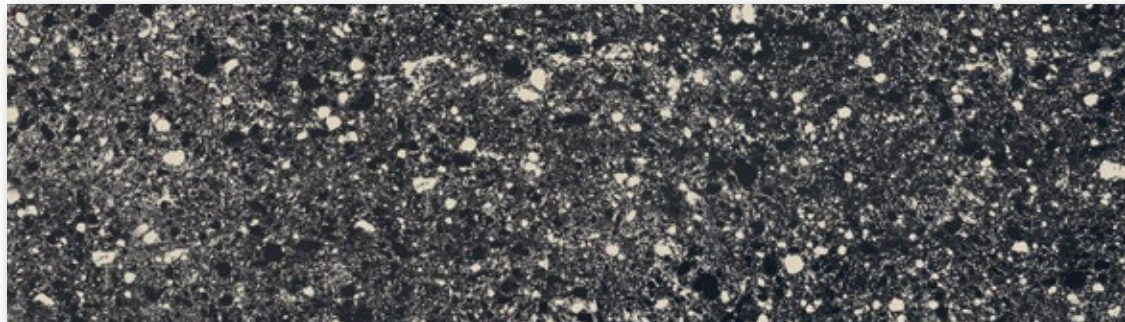




2 Stilo inside Tonda



SCAV 1021
Anta: decorativo
Door: decorative melamine
Porte : Revêtement décoratif en mélaminé
Front: Melaminharz
Puerta: melamina decorativa
Створка: декоративная облицовка
门板:三聚氰胺饰面



Piano cucina: Cosmolite Cosmo, profilo 3D59 sp.2 cm
Kitchen worktop: 2 cm thick Cosmolite Cosmo, profile 3D5
Plan cuisine : Cosmolite Cosmo, profil 3D59 ép.2 c
Küchenplatte: Cosmolite Cosmo
Profil 3D59 St.2 c
Encimera de cocina: Cosmolite Cosmo, perfil 3D59 esp.2 c
Столешница кухни: Cosmolite Cosmo, профиль 3D59, т.2 см
厨房台面: Cosmolite Cosmo, 3D59轮廓, 厚2 cm



SCAV 374. D
Sistema Parete "Fluida"
"Fluida" Wall System
Système Paroi « Fluida »
Stollenwandssystem „Fluida“
Sistema Modular de Pared "Fluida"
Система Стенки «Fluida»
"Fluida" 墙面系统

Anta: Air Box telaio alluminio e vetro
Door: Air Box aluminium frame with glass
Porte : Air Box cadre Aluminium et verre
Front: Air Box Aluminiumrahmen und Glas
Puerta: Air Box bastidor de aluminio y cristal
Створка: Air Box с рамой из алюминия и стеклом
门板: Air Box 铝框架玻璃



Cod. 33702
Profilo maniglia Tonda Titanio
Titanium Tonda handle profile
Profil poignée Tonda Titan
Griffprofil Tonda Titaner
Perfil tirador Tonda Titani
Профиль ручки Tonda цвета Титановый
钛色Tonda把手轮廓



SCAV 428
Anta: decorativo
Door: decorative melamine
Porte : Revêtement décoratif en mélaminé
Front: Melaminharz
Puerta: melamina decorativa
Створка: декоративная облицовка
门板:三聚氰胺饰面



Armadi Air Box, ante telaio alluminio con profilo sagomato finitura Champagn e vetro Bronzo trasparente. Sistema Parete “Fluida” decorativo Grigio Ferro.

Air Box larder units, aluminium frame doors with Champagne finish shaped profile and transparen Bronze glass. Iron Grey decorative melamine “Fluida” Wall System.

Armoires Air Box, portes en verre Bronze transparent et cadre Aluminium avec profil façonné finition Champagne Système Paroi « Fluida » Revêtement décoratif en mélaminé Gris Fer.

Air Box-Schränke, Rahmenfronten aus Aluminium mit geformtem Profil im Finish Champagner und transparentem Bronzeglas. Stollenwandsystem „Fluida“ aus Melaminharz Eisengrau.

Armarios Air Box, puertas con bastidor de aluminio con perfil moldurado en acabado Champagne y cristal bronce transparente. Sistema modular de pared “Fluida” en melamina decorativa Gris Hierro.

Шкафы Air Box. Створки с рамой из алюминия с фигурным профилем с отделкой цвета Шампанское и прозрачным стеклом цвета Бронза. Система стенки «Fluida» с декоративной облицовкой Серый Железный.

Air Box储物柜, 配有带透明青铜色玻璃与香槟色饰面造型轮廓的铝框架门板。铁灰色三聚氰胺饰面“Fluida”墙面系统。





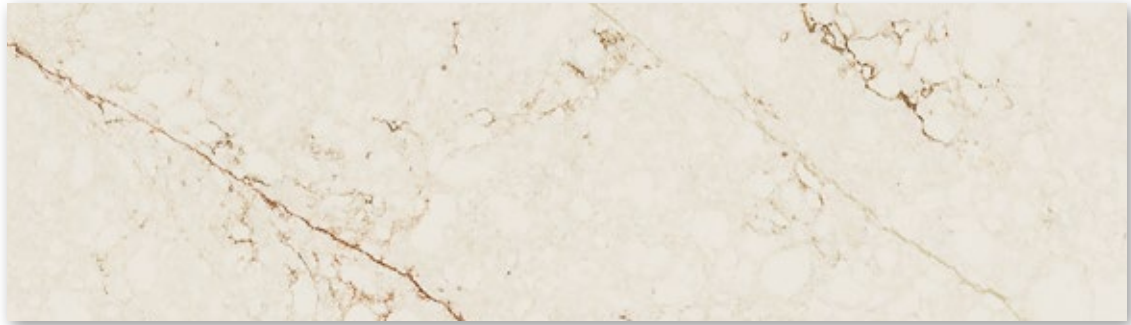
Zona cottura “Lhov” che unisce forno, piano cottura e sistema aspirante.



“Lhov” cooking area combining oven, hob and suction system.
 Espace de cuisson « Lhov » avec four, plan de cuisson et système aspirant.
 Kochbereich „Lhov”: Vereint Ofen, Kochfeld und Dunstabzugssystem.
 Zona para cocinar “Lhov” que combina horno, placa de cocción y sistema extractor.
 Зона готовки «Lhov», объединяющая духовку, варочную панель и вытяжку.
 “Lhov”烹饪区将烤箱、灶台与抽吸系统融为一体。



3 Stilo inside Tonda



Piano cucina: quarz Forest Sughero, profilo A sp.3 cm
Kitchen worktop: 3 cm thick Forest Sughero Quarz, profile
Plan cuisine : Quarz Forest Sughero, profil A ép.3 c
Küchenplatte: Quarz Forest Sughero, Profil A St.3 c
Encimera de cocina: Quarz Forest Sughero, perfil A esp.3 c
Столешница кухни: кварц Forest Sughero, профиль A т.3 см
厨房台面: Forest Sughero石英石, A轮廓, 厚3 cm



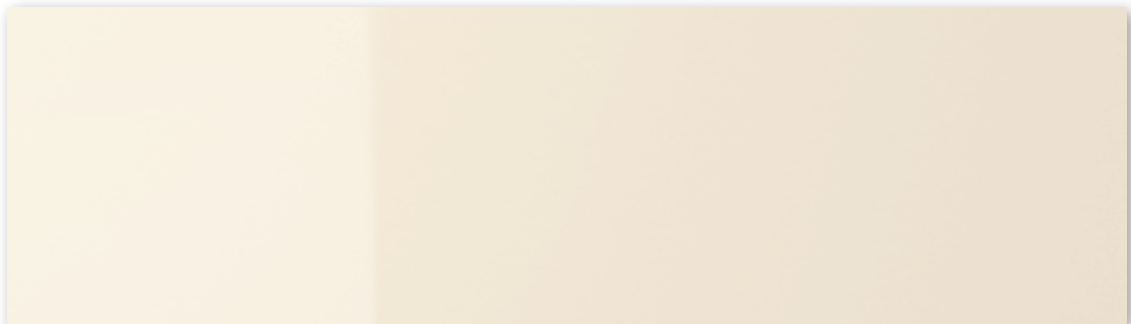
COD. 33701
Profilo maniglia Tonda Nera
Black Tonda handle profil
Profil poignée Tonda Noir
Griffprofil Tonda Schwar
Perfil tirador Tonda Negr
Профиль ручки Tonda цвета Черный
黑色Tonda把手轮廓



SCAV 406
Anta: laccato opaco
Door: matt lacquered
Porte : Laqué mat
Front: matt lackiert
Puerta: lacado mate
Створка: лакированная матовая отделка
门板:哑光烤漆



Piano colazione circolare: laminato Polo Club profilo 11 sp.4 cm
Round breakfast bench:
4 cm thick Polo Club laminate, profile 115
Plan petit déjeuner rond :
Stratifié Polo Club profil 1159 ép.4
Runde Frühstückstheke:
Laminat Polo Club Profil 1159 St.4 c
Barra de desayuno circular:
laminado Polo Club perfil 1159 esp.4 c
Круглая столешница стойки для завтрака:
ламинато Polo Club, профиль 1159, т.4 см
圓形早餐吧台:
Polo Club层压板, 1159轮廓, 厚4 cm



SCAV 041
Anta: laccato lucido
Door: glossy lacquered
Porte : Laqué brillant
Front: Hochglanz lackiert
Puerta: lacado brillo
Створка: лакированная глянцевая отделка
门板:亮光烤漆





Stilo 3

Profilo manigliaTonda per basi e pensili; barra porta accessori Stilo con mensole, ganci e portarotolo.
Sostegni piano colazione Slender in finitura Nero opaco



Tonda handle profile for base units and wall units; Stilo accessory-holder bar with shelves, hooks and kitchen roll holder.
Slender breakfast bench supports in matt Black finish

Profil poignée Tonda pour meubles bas et hauts ; barre porte-accessoires Stilo avec étagères, crochets et porte-rouleau.
Supports plan petit déjeuner Slender finition Noir mat

Griffprofil Tonda für Unter- und Oberschränke; Zubehörleiste mit Böden, Haken und Rollenhalter.
Stützen für Frühstückstheke Slender in mattschwarzem Finish.

Perfil tirador Tonda para muebles bajos y altos; barra portaccesorios Stilo con repisas, ganchos y portarrollos.
Soportes barra de desayuno Slender en acabado Negro mate.

Профиль ручки Tonda для тумб и навесных шкафов; рейлинг для аксессуаров Stilo с полками, крючками и держателем бумажных полотенец.
Опоры стойки для завтрака Slender с отделкой цвета Черный матовый.

用于地柜和吊柜的Tonda把手轮廓;配有搁板、钩和厨房卷纸架的Stilo配件杆。
哑光黑色饰面Slender早餐吧台支撑。



4

Stilo inside/outside Tonda



Piano cucina: gres porcellanato
Limestone Brown, profilo 3M59 sp.1,2 cm
Kitchen worktop: 1.2 cm thick Limestone Brown porcelain stoneware, profile 3M5
Plan cuisine : Grès cérame Limestone Brown, profil 3M59 ép.1,2 c
Küchenplatte: Feinsteinzeug Limestone Brown, Profil 3M59 St.1,2 cm
Encimera de cocina: gres porcelánico Limestone Brown, perfil 3M59 esp.1,2 c
Столешница кухни: керамогранит Limestone Brown, профиль 3M59, т.1,2 см
厨房台面:Limestone Brown岩板, 3M59轮廓, 厚1.2 cm

Cod. 33702
Profilo maniglia Tonda Titanio
Titanium Tonda handle profil
Profil poignée Tonda Titane
Griffprofil Tonda Titanerz
Perfil tirador Tonda Titanio
Профиль ручки Tonda цвета Титановый
钛色Tonda把手轮廓

Piano colazione: impiallacciato
Rovere Nabuk, profilo 2L Sp.6 cm
Breakfast bench: 4 cm thick Nabuk Oak veneered, profile 1
Plan petit déjeuner : Plaqué Chêne Nabuk profil 1l ép.4 c
Frühstückstheke: Furnier Eiche Nabuk, Profil 1l St.4 c
Barra de desayuno: enchapado Roble Nabuk, perfil 1l esp.4 c
Столешница стойки для завтрака: шпон Дуб Nabuk, профиль 1l, т.4 см.
早餐吧台:Nabuk橡木实木贴皮, 1l轮廓, 厚4 cm

Cod. 33601
Maniglia Tonda Nera
Black Tonda handle
Poignée Tonda Noire
Griff Tonda Schwarz
Tirador Tonda Negro
Ручка Tonda цвета Черный
黑色Tonda把手

SCAV 899
Anta: laccato opaco
Door: matt lacquered
Porte : Laqué mat
Front: matt lackiert
Puerta: lacado mate
Створка: лакированная матовая отделка
门板:哑光烤漆



Stilo 4

32.33



Accessorio ponte Nexus con luce led, mensola e portacalici.
Sistema mensole e sistema vassoi Stilo.
Basi sospese laccato opaco Grigio Matera e piano gres porcellanato Limestone Brown profilo 3E sp.1,2 cm.

Nexus overhead accessory with LED light, shelf and stemmed glass rack. Stilo system of shelves and system of trays. Matera Grey matt lacquered wall-mounted base units and 1.2 cm thick Limestone Brown porcelain stoneware top, profile 3E

Accessoire en pont Nexus avec éclairage à led, étagère et porte-verres à pied. Système d'étagères et système de plateaux Stilo. Meubles bas suspendus Laqué mat Gris Matera et plan Grès cérame Limestone Brown profil 3E ép.1,2 cm

Zubehör für Brücke Nexus mit LEDBeleuchtung, Bord und WeingläserAblage. Bord- und Ablagensystem Stilo. In Materagrau mattlackierte Hänge-Unterschranke und Feinsteinzeugplatte Limestone Brown Profil 3E St.1,2 cm

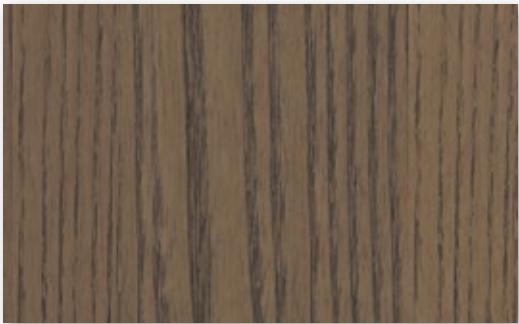
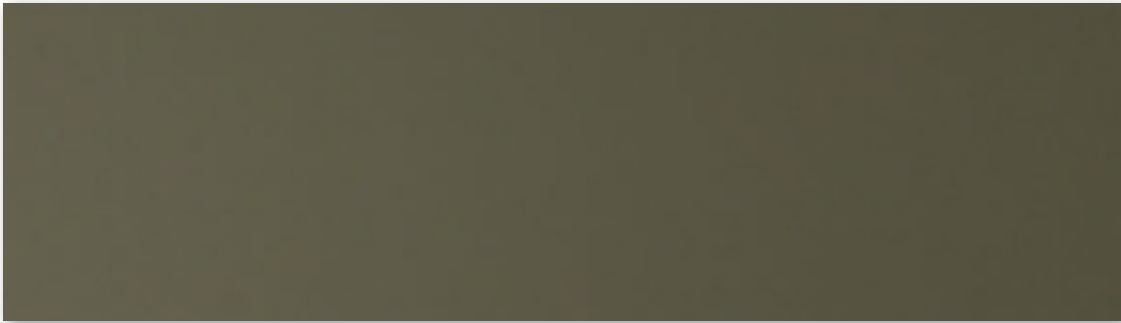
Accessorio puente Nexus con luz LED, repisa y soporte para copas. Sistema de repisas y sistema de bandejas Stilo. Muebles bajos suspendidos en lacado mate Gris Matera y encimera de gres porcelánico Limestone Brown perfil 3E esp.1,2 cm

Аксессуар для мостового элемента Nexus со светодиодной подсветкой, полкой и держателем бокалов. Система полок и система лотков Stilo. Подвесные тумбы с лакированной матовой отделкой цвета Серый Matera и столешницей из керамогранита Limestone Brown, профиль 3E, т.1,2 см.

Nexus桥形配件配有LED灯、搁板和酒杯架。Stilo搁板系统和置物盘系统。Matera灰色哑光烤漆悬挂式地柜和Limestone Brown岩板台面，3E轮廓，厚1.2 cm。





5	Stilo outside Vela
	SCAV 1009 Anta: Impiallacciato Eccimeri Door: excimer laser veneered Porte : Plaqué aux excimères Front: Furniert mit Excimer-Behandlung Puerta: enchapado con excimeros Створка: шпонированная по эксимерной технологии 门板: 准分子技术实木贴皮
	Cod. 33603 Maniglia Vela Nera Black Vela handle Poignée Vela Noire Griff Vela Schwarz Tirador Vela Negro Ручка Vela цвета Черный 黑色Vela把手
	Piano cucina: Abitum Pietra Avorio profilo 6H60 sp.3 cm Kitchen worktop: 3 cm thick Pietra Avorio Abitum, profile 6H6 Plan cuisine : Abitum Pietra Avorio profil 6H60 ép.3 cm Küchenplatte: Abitum Pietra Avorio Profil 6H60 St.3 c Encimera de cocina: Abitum Pietra Avorio perfil 6H60 esp.3 c Столешница кухни: Abitum Pietra Avorio, профиль 6H60, т.3 см 厨房台面: Pietra Avorio Abitum岩板, 6H60轮廓, 厚3 cm
	Piano colazione: impiallacciato Frassino Pecan profilo 2L sp.6 cm Breakfast bench: 6 cm thick Pecan Ash veneered, profile 2 Plan petit déjeuner : Plaqué Frêne Pecan profil 2L ép.6 c Platte der Frühstückstheke: Furnier Esche Pecan Profil 2L St.6 c Barra de desayuno: enchapado Fresno Pecan perfil 2L esp.6 c Столешница стойки для завтрака: шпон Ясень Пекан, профиль 2L, т.6 см 早餐吧台: Pecan白蜡木实木贴皮, 2L轮廓, 厚6 cm
	SCAV 277 Anta: laccato opaco Door: matt lacquered Porte : Laqué mat Front: matt lackiert Puerta: lacado mate Створка: лакированная матовая отделка 门板: 哑光烤漆





Living con ante ed elementi a giorno laccato opaco Verde Minerale, maniglie Vela colore Nero.
Basi laccato opaco Nero Ardesia e piano in vetro Nero Ardesia profilo 6E sp.0,4 cm

Living room with Mineral Green matt lacquered open-fronted elements and doors, Black Vela handles. Slate Black matt lacquered base units and 1.2 cm thick Slate Black glass top, profile 3E

Salon avec portes et éléments ouverts Laqué mat Vert Minéral, poignées Vela coloris Noir. Meubles bas Laqué mat Noir Ardoise et plan en verre Noir Ardoise profil 3E ép.1,2 cm

Living mit in Mineralgrün mattlackierten Fronten und offenen Elementen, Griff Vela Schwarz. In Schieferschwarz mattlackierte Unterschränke und Glasplatte Schieferschwarz 3E St.1,2 cm.

Sala de estar con puertas y elementos abiertos en lacado mate Verde Mineral, tiradores Vela color Negro. Muebles bajos en lacado mate Negro Pizarra y encimera de cristal Negro Pizarra perfil 3E esp.1,2 cm

Гостиная со створками и открытыми элементами с лакированной матовой отделкой цвета Зеленый Минерал, ручки Vela цвета Черный. тумбы с лакированной матовой отделкой цвета Черный Сланец и стеклянной столешницей цвета Черный Сланец, профиль 3Е, т.1,2 см.

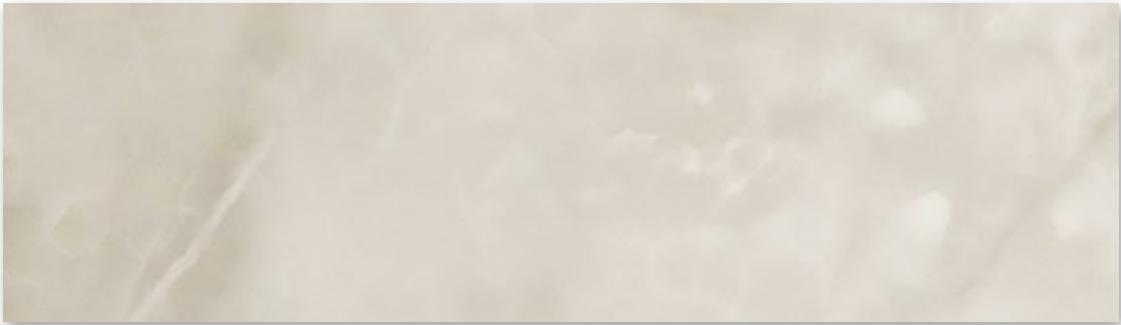
起居室配有矿石绿哑光烤漆开放式元素和门板,采用黑色Vela把手。石板黑哑光烤漆地柜和石板黑玻璃台面,3E轮廓,厚1.2 cm。





6

Stilo outside Vela



Piano vetrina: laminato Onice Perla profilo 4N59 sp.2 cm
Piano scorrevole Covering: laminato Onice Perla sp.4,6 cm
Display cabinet top: 2 cm thick Pearl Onyx laminate, profile 4N59
Covering sliding top: 4.6 cm thick Pearl Onyx laminate
Plan vitrine : Stratifié Onyx Perle profil 4N59 ép.2 cm
Plan coulissant Covering : ep.4,6 cm Stratifié Onyx Perle
Vitrinenplatte: Laminat Onyx Perle Profil 4N59 St.2 cm
Schiebeplatte Covering: Laminat Onyx Perle St.4,6 cm
Encimera vitrina: en laminado Onix Perla perfil 4N59 esp.2 cm
Encimera corredera Covering: esp.4,6 en laminado Onix Perla
Верхняя часть витрины: ламинат Жемчужный Оникс, профиль 4N59 т.2 см
Раздвижная столешница Covering: т.4,6, ламинат Жемчужный Оникс
玻璃柜台面: 系列, 珠光缇玛瑙层压板, 4N59轮廓, 厚2 cm
Covering 滑动式台面: 系列, 珠光缇玛瑙层压板, 厚4.6 cm



Piano Isola: laminato Top Bronze profilo 4N59 sp.2 cm
Island top: 2 cm thick Top Bronze laminate, profile 4N59
Plan îlot : Stratifié Top Bronze profil 4N59 ép.2 cm
Arbeitsplatte der Insel: Laminat Top Bronze Profil 4N59 St.2 cm
Encimera isla: laminado Top Bronze perfil 4N59 esp.2 cm
Столешница острова: ламинат Top Bronze, профиль 4N59, т.2 см
岛柜台面: Top Bronze层压板, 4N59轮廓, 厚2 cm



SCAV 1001 Anta: laminato
Door: laminate
Porte : Stratifié
Front: laminat
Puerta: laminado
Створка: ламинат
门板: 层压板

Piano cucina: acciaio Scuro profilo 3M59 sp.1,2 cm
Kitchen worktop: 1.2 cm thick Dark steel, profile 3M59
Plan cuisine : Acier Foncé profil 3M59 ép.1,2 cm
Küchenplatte: Stahl dunkel Profil 3M59 St.1,2 cm
Encimera de cocina: Acero Oscuro perfil 3M59 esp.1,2 cm
Столешница кухни: Сталь Темная, профиль 3M59, т.1,2 см.
厨房台面: 深色钢, 3M59轮廓, 厚1.2 cm

Anta: telaio finitura Nero e vetro Stopsol Chiaro
Door: Black finish frame and Clear Stopsol glass
Porte : cadre finition Noir et verre Stopsol Clair
Front: Rahmen in Schwarz und hellem Stopsol-Glas
Puerta: bastidor acabado Negro y cristal Stopsol claro
Створка: рамочная с цвета Черный со светлым стеклом Stopsol
门板: 浅色Stopsol反射玻璃配黑色饰面框架

Cod.33603 Maniglia Vela Nera Black Vela handle Poignée Vela Noire Griff Vela Schwarz Tirador Vela Negro Ручка Vela цвета Черный 黑色Vela把手	Cod.33604 Maniglia Vela Titanio Titanium Vela handle Poignée Vela Titane Griff Vela Titanerz Tirador Vela Titanio Ручка Vela цвета Титан 钛色Vela把手
---	--

SCAV 1020 Anta: decorativo
Door: decorative melamine
Porte : Revêtement décoratif en mélaminé
Front: Melaminharz
Puerta: melamina decorativa
Створка: декоративная облицовка
门板: 三聚氰胺饰面门板





Stilo 6

44.45

Isola con piano scorrevole Covering laminato Onice Perla che, in chiusura, nasconde la zona cottura e zona lavaggio.

Island with Covering sliding top in Pearl Onyx laminate which conceals the cooking area and washing area when closed.

Îlot avec plan coulissant Covering Stratifié Onyx Perle qui, fermé, cache un espace de cuisson et un espace de lavage.

Insel mit Schiebeplatte Covering Laminat Onyx Perle, die im geschlossenen Zustand den Koch- und Spülbereich abdeckt.

Isla con encimera corredera Covering en laminado Ónix Perla que, al cerrarse, oculta una zona para cocinar y zona de lavado.

Остров с раздвижной столешницей Covering из ламината Жемчужный оникс, которая в закрытом состоянии скрывает зону приготовления пищи и мойки.

岛台配有珠光玛瑙层压板Covering滑动式台面, 在关闭时可以隐藏烹饪区和清洗区。





Due configurazioni della maniglia ela in presenza del piano profondità 58,8 cm (sx) e 60 cm (dx).



Two configurations of the Vela handle in the presence of the top D. 58.8 cm (LH) and 60 cm (RH).
Deux configurations de la poignée Vela avec plan profondeur 58, cm (G) et 60 cm (D).
Zwei Konfigurationen des Griffs Vela mit Arbeitsplatte mit einer Tie e von 58,8 cm (links) und 60 cm (rechts).
Dos configuraciones del tirador Vela con encimera de 58,8 cm izquierda) y 60 cm (derecha) de profundidad.
Две конфигурации ручки Vela при наличии столешницы глубиной 58,8 см (слева) и 60 см (справа).
深58.8 cm (左) 和60 cm (右) 台面的Vela把手提供两种配置。



Stilo 6

Reggimensole Vertical System Stilo con mensole laminato Urban Bronze e sostegni Stilo con piano laminato Top Bronze.

Stilo Vertical System shelf bracket with Urban Bronze laminate shelves and Stilo supports with Top Bronze laminate top.

Support d'étagères Vertical System Stilo avec étagères Stratifié Urban Bronze et supports Stilo avec plan Stratifié Top Bronze.

Bordhalter Vertical System Stilo mit Borden aus Laminat Urban Bronze und Stützen Stilo mit Platte aus Laminat Top Bronze.

Soporte para repisa Vertical System Stilo con repisas en laminado Urban Bronze y soportes Stilo con tablero en laminado Top Bronze.

Крепление полки Vertical System Stilo с полками из ламината Urban Bronze и опоры Stilo со столешницей из ламината Top Bronze.

Stilo Vertical System搁板支架 Urban Bronze层压板搁板与书Stilo支撑配Top Bronze层压板台面。





| Stilo

**Tavoli
Sedie
Sgabelli
Ante
Colori
Zoccoli**

Tables
Chairs
Stools
Doors
Colours
Plinths
Tables
Chaises
Tabourets
Portes
Coloris
Socles
Tische
Stühle
Hocker
Fronten
Farben
Sockel
Mesas
Sillas
Taburetes
Puertas
Colores
Zócalos
столы
Стулья
Табуреты
Створки
Цвета
Цоколи
餐桌
椅子
吧凳
门板
颜色
踢脚线

Struttura Cucina

Kitchen Cabinet Structure
Caisson Cuisine
Küchen-Korpus
Estructura Cocina
Корпус Кухни
厨房柜体



Bianco
White
Blanc
Weiß
Bianco
Белый
白色



Textstyle sabbia
Textstyle Sand
Textstyle Sable
Textstyle Sand
Textstyle Arena
Textstyle Песочный
沙色织物效果



Tessuto antracite
Anthracite Fabric
Tissu Anthracite
Textiloptik Anthrazit
Tejido Antracita
Ткань Антрацит
无烟煤色织物效果

Anta laccato sp.2,2 cm

2.2 cm thick lacquered door
Porte Laqué épaisseur 2,2 cm
Lackierte Front Stärke 2,2 cm
Puerta lacado esp.2,2 cm
Лакированная створка т.2,2 см
烤漆门板厚度 2.2 c



Piana Opaca
Matt plain
Lisse mat
Glatt matt
Lisa mate
Плоская, матовая
平板哑光

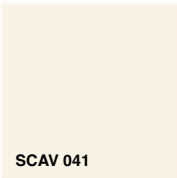


Piana Lucida
Glossy plain
Lisse brillant
Glatt Hochglanz
Lisa brillo
Плоская, глянцевая
平板亮光



SCAV 028

Bianco Prestige
Prestige White
Blanc Prestige
Prestige Weiß
Blanco Prestige
Белый Prestige
高贵白



SCAV 041

Panna Porcellana
Porcelain Cream
Crème Porcelaine
Porzellan Creme
Crema Porcelana
Кремовый Фарфор
奶瓷色



SCAV 453

Cipria
Powder Pink
Poudre
Puder
Polvos
Пудра
嫩粉色



SCAV 301

Grigio Chiaro
Light Grey
Gris Clair
Hellgrau
Gris Claro
Светло-Серый
浅灰



SCAV 325

Grigio Aironc
Heron Grey
Gris Héron
Reihergrau
Gris Garza
Серая Цапля
苍鹭灰



SCAV 855

Tortora
Dove Grey
Tourterelle
Taubengrau
Tórtola
Серо-коричневый
鸽灰



SCAV 856

Visone
Mink
Vison
Nerz
Visón
Бежево-коричневый
貂色



SCAV 357

Grigio Tundra
Tundra Grey
Gris Toundra
Tundragrau
Gris Tundra
Серая Тундра
苔原灰



SCAV 899

Grigio Matera
Matera Grey
Gris Matera
Materagrau
Gris Matera
Серая Matera
Matera灰



SCAV 375

Grigio Titanio
Titanium Grey
Gris Titane
Titangrau
Gris Titanio
Серый Титановый
钛灰



SCAV 324

Grigio Vulcano
Volcano Grey
Gris Volcan
Vulkangrau
Gris Volcán
Серый Вулканический
火山灰



SCAV 374

Grigio Ferro
Iron Grey
Gris Fer
Eisengrau
Gris Hierro
Серый Железный
铁灰

Per disponibilità aggiornate dei colori di strutture e ante consultare il seguente QR Code:

For up-to-date available door and structure colours, consult the following QR Code:

Pour voir la disponibilité mise à jour des coloris de caissons et portes, consulter le QR code :

Für die aktualisierte Verfügbarkeit der Farben von Korpusen und Fronten wird auf den folgenden QR Code verwiesen:

Para ver la disponibilidad actualizada de los colores de estructuras y puertas, consulte el siguiente código QR:

Для получения актуальной информации о наличии цветов и корпусов створок, воспользуйтесь этим QR-кодом:

想要获取有关门板和柜体颜色的最新信息，请扫描此处的二维码进行查询：

Inside



Outside



Anta laccato effetto metallo sp.2,2 cm

2.2 cm thick metal effect lacquered door
Porte Laqué effet métal épaisseur 2,2 cm
Lackierte Front in Metalloptik Stärke 2,2 cm
Puerta lacado efecto metal esp.2,2 cm
Створка с лакированной отделкой с эффектом металла т.2,2 см
金属效果烤漆门板厚度2.2 cm



Acciaio Scuro
Dark Steel
Acier Foncé
Stahl Dunkel
Acero Oscuro
Сталь Темная
深钢



Stained Sienna



Stained Umber

Anta laccato effetto Perlato sp.2,2 cm

2.2 cm thick Pearl-effect lacquered door
Porte Laqué effet Nacré épaisseur 2,2 cm
Lackierte Front in geperlter Optik Stärke 2,2 cm
Puerta lacado efecto Nacarado esp.2,2 cm
Створка с лакированной отделкой с перламутровым эффектом т.2,2 см
珍珠效果烤漆门板 2.2 cm



Piana Opaca
Matt plain
Lisse mat
Glatt matt
Lisa mate
Плоская, матовая
平板哑光



Piana Lucida
Glossy plain
Lisse brillant
Glatt Hochglanz
Lisa brillo
Плоская, глянцевая
平板亮光



Cuvée



Pas Dosé



Perlage

Anta laminato sp.2,2 cm

2.2 cm thick laminate door
Porte Stratifié épaisseur 2,2 cm
Laminatfront Stärke 2,2 cm
Puerta laminado esp.2,2 cm
Створка из ламината т.2,2 см
层压板门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边



Pietra Grey
Grey Stone
Pierre Grey
Stein Grey
Piedra Grey
Камень Grey
灰色石



Calacatta



Statuario



Urban Bronze



Urban Gold



Urban Steel

Anta laminato strips sp.2,2 cm

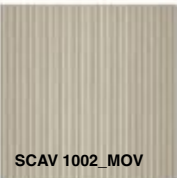
2.2 cm thick Strips laminate door
Porte Stratifié Strips épaisseur 2,2 cm
Laminatfront Strips Stärke 2,2 cm
Puerta laminado Strips esp.2,2 cm
Створка из ламината Strips т.2,2 см
Strips层压板门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边



Urban Bronze



Urban Gold



Urban Steel

Anta decorativo sp.2,2 cm

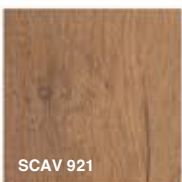
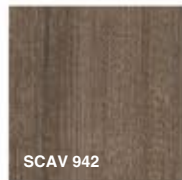
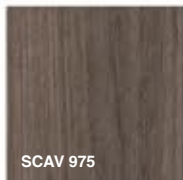
2.2 cm thick decorative melamine door
Porte Revêtement décoratif en mélaminé
épaisseur 2,2 cm
Front aus Melaminharz Stärke 2,2 cm
Puerta en melamina decorativa esp.2,2 cm
Створка с декоративной облицовкой
т.2,2 см
三聚氰胺饰面门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边

 SCAV 1016* Bianco Niveo Snow White Blanc Neige Schneeweiß Blanco Niveo Белоснежный 雪白色	 SCAV 872 Nebbia Mist Brouillard Nebel Niebla Туман 雾色	 SCAV 1017* Canapa Hemp Chanvre Hanf Cáñamo Пенька 大麻色	 SCAV 917 Soft Beige Soft米色	 SCAV 1018 Juta Jute Jute Jute Yute Джут 黄麻色
 SCAV 873 Polvere Dust Poussière Pulverstaub Polvo Пыльный 尘色	 SCAV 1015 Grigio Ferro Iron Grey Gris Fer Eisengrau Gris Hierro Серый Железный 铁灰	 SCAV 1012 Paprika	 SCAV 1014 Selva Forest Forêt Wald Selva Паприка 森林绿	 SCAV 572* Ink Blue 墨蓝色
 SCAV 428* Ink Black 墨黑色	 SCAV 870 Concrete 混凝土	 SCAV 875 Concrete Light 浅色混凝土	 SCAV 876 Concrete Medium 中度混凝土	 SCAV 877 Concrete Dark 深色混凝土
 SCAV 986 Soft Concrete	 SCAV 863 Azimut	 SCAV 864 Vertigo	 SCAV 881 Oxide Steel	 SCAV 403 Oxide Bronze

***Opaca con bordo laser**
Matt with laser edging
Mat chant au laser
Matt mit lasergerschnittener Kante
Mate canto a láser
Матовая, кромка с лазерной обработкой
哑光激光封边

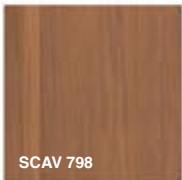
 SCAV 974 Pietra Solar Solar Stone Pierre Solar Stein Solar Piedra Solar Камень Solar Solar石色	 SCAV 980 Pietra Venus Venus Stone Pierre Venus Stein Venus Piedra Venus Камень Venus Venus石色	 SCAV 973 Pietra Abyss Abyss Stone Pierre Abyss Stein Abyss Piedra Abyss Камень Abyss Abyss石色	 SCAV 981 Lamiera Sheet metal Tôle Blech Чара Листовой металл 金属薄片	 SCAV 920 Rovere Artic Artic Oak Chêne Artic Eiche Artic Roble Artic Дуб Artic Artic橡木	 SCAV 792 Rovere Bright Bright Oak Chêne Bright Eiche Bright Roble Bright Дуб Bright Bright橡木	 SCAV 943 Rovere Gessato Pinstripe Oak Chêne Rayé Eiche gestreift Roble Rayado Дуб Известковый 细条纹橡木
 SCAV 795 Rovere Voyage Voyage Oak Chêne Voyage Eiche Voyage Roble Voyage Дуб Voyage Voyage橡木	 SCAV 993 Rovere Gold Gold Oak Chêne Gold Eiche Gold Roble Gold Дуб Gold Gold橡木	 SCAV 921 Rovere Land Land Oak Chêne Land Eiche Land Roble Land Дуб Land Land橡木	 SCAV 1019 Frassino Lunare Moon Ash Frêne Lunaire Esche Mond Fresno Lunar Ясень Лунный Lunare白蜡木	 SCAV 903 Noce Neutral Neutral Walnut Noyer Neutral Neutral Nussbaum Nogal Neutral Opex Neutral Neutral胡桃木	 SCAV 976 Noce Bancha Bancha Walnut Noyer Bancha Nussbaum Bancha Nogal Bancha Opex Bancha Bancha胡桃木	 SCAV 902 Noce Classic Classic Walnut Noyer Classic Classic Nussbaum Nogal Classic Opex Classic Classic胡桃木
 SCAV 942 Noce Garden Garden Walnut Noyer Garden Nussbaum Garden Nogal Garden Opex Garden Garden胡桃木	 SCAV 975 Noce Arabica Arabica Walnut Noyer Arabica Nussbaum Arabica Nogal Arábica Opex Arabica Arabica胡桃木	 SCAV 901 Noce Fashion Fashion Walnut Noyer Fashion Fashion Nussbaum Nogal Fashion Opex Fashion Fashion胡桃木	 SCAV 982 Burnt Wood Grey 焦木灰	 SCAV 983 Burnt Wood 焦木色	 SCAV 1006 Cottage	 SCAV 1007 Lodge
 SCAV 995 Oriental Light	 SCAV 994 Oriental	 SCAV 1021 Quercia Toffee Toffee Oak Chêne Toffee Eiche Toffee Encina Toffee Дуб Тоффи Toffee橡木	 SCAV 1020 Quercia Brownie Brownie Oak Chêne Brownie Eiche Brownie Encina Brownie Дуб Брауни Brownie橡木			

Anta impiallacciato sp.2,2 cm

2.2 cm thick veneered door
Porte Plaqué épaisseur 2,2 cm
Furnierte Front Stärke 2,2 cm
Puerta enchapado esp.2,2 cm
Шпонированная створка т.2,2 см
实木贴皮门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo legno
Matt with wooden edging
Mat avec chant bois
Matt mit Holzkante
Mate con canto de maderá
Матовая, деревянная кромка
哑光木质封边



Noce Tussah
Tussah Walnut
Noyer Tussah
Nussbaum Tussah
Nogal Tussah
Opex Tussah
Tussah胡桃木



Noce Ulster
Ulster Walnut
Noyer Ulster
Nussbaum Ulster
Nogal Ulster
Opex Ulster
Ulster胡桃木



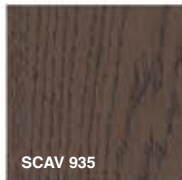
Noce Saxony
Saxony Walnut
Noyer Saxony
Nussbaum Saxony
Nogal Saxony
Opex Saxony
Saxony胡桃木



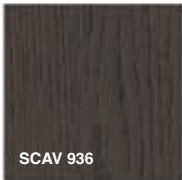
Noce Royal
Royal Walnut
Noyer Royal
Nussbaum Royal
Nogal Royal
Opex Royal
皇家胡桃木



Noce Sunset
Sunset Walnut
Noyer Sunset
Nussbaum Sunset
Nogal Sunset
Opex Sunset
日落胡桃木



Rovere Caffè
Coffee Oak
Chêne Café
Eiche Kaffee
Roble Café
Дуб Кофейный
咖啡色橡木



Rovere Carbone
Coal Oak
Chêne Charbon
Eiche Carbona
Roble Carbón
Дуб Угольный
煤色橡木



Rovere Grafite
Graphite Oak
Chêne Graphite
Eiche Graphit
Roble Grafito
Дуб Графитовый
石墨色橡木



Rovere Grano
Wheat Oak
Chêne Blé
Eiche Korn
Roble Grano
Дуб Пшеница
麦色橡木



Rovere Dune
Dune Oak
Chêne Dune
Eiche Korn
Roble Duna
Дуб Дюна
沙丘色橡木



Eucalpto
Eucalyptus
Eucahyptus
Eukalyptus
Eucalpto
Эвкалипт
桉木

Anta impiallacciato eccimeri sp.2,3 cm

2.3 cm thick excimer laser veneered door
Porte Plaqué aux excimères épaisseur 2,3 cm
Furnierte Front mit Excimer-Behandlung Stärke 2,3 cm
Puerta enchapado con excímeros esp.2,3 cm
Створка шпонированная по эксимерной технологии т.2,3 см
准分子实木贴皮门板厚度2.3 cm



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS.
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边



Rovere Malto
Malt Oak
Chêne Malt
Eiche Malz
Roble Malta
Дуб Солод
麦芽褐橡木



Rovere Spiga
Ear of Wheat Oak
Chêne Épi de Blé
Eiche Ähre
Roble Espiga
Дуб Пшеница
麦穗色橡木

Anta Fenix NTM® sp.2,2 cm

2.2 cm thick Fenix NTM® door
Porte Fenix NTM® épaisseur 2,2 cm
Front Fenix NTM® Stärke 2,2 cm
Puerta Fenix NTM® esp.2,2 cm
Створка Fenix NTM® т.2,2 см
FENIX NTM®门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo laser
Matt with laser edging
Mat avec chant au laser
Matt mit lasergerschnittener Kante
Mate canto a láser
Матовая, кромка с лазерной обработкой
哑光激光封边



Bianco Kos
Kos White
Blanc Kos
Weiß Kos
Blanco Kos
Белый Kos
Kos白



Verde Comodoro
Comodoro Green
Vert Comodoro
Comodoro Grün
Verde Comodoro
Зеленый Comodoro
Comodoro绿



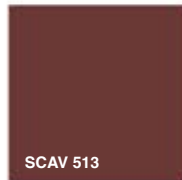
Castoro Ottawa
Ottawa Beaver
Castor Ottawa
Biber Ottawa
Castor Ottawa
Темно-коричневый Ottawa
Ottawa海狸色



Cacao Orinoco
Orinoco Cocoa
Cacao Orénoque
Orinoco Kakao
Cacao Orinoco
Какао Orinoco
Orinoco可可色



Nero Ingo
Ingo Black
Noir Ingo
Schwarz Ingo
Negro Ingo
Черный Ingo
Ingo黑



Rosso Jaipur
Jaipur Red
Rouge Jaipur
Jaipur Rot
Rojo Jaipur
Красный Jaipur
Jaipur红



Blu Fes
Fez Blue
Bleu Fès
Fes Blau
Azul Fez
Синий Fes
Fes蓝



Grigio Londra
London Grey
Gris Londres
London Grau
Gris Londres
Серый Лондон
伦敦灰



Grigio Bromo
Bronnie Grey
Gris Bromo
Brom-Grau
Gris Bromo
Серый Бром
溴灰



Grigio Efeso
Ephesus Grey
Gris Ephesus
Ephesus Grau
Gris Efeso
Серый Эфес
Ephesus灰



Grigio Antrim
Antrim grey
Gris Antrim
Antrim Grau
Gris Antrim
Серый Антрим
Antrim灰

Anta PET sp.2,2 cm

2.2 cm thick PET door
Porte PET épaisseur 2,2 cm
Front PET Stärke 2,2 cm
Puerta PET esp.2,2 cm
Створка из Пэт т.2,2 см
PET门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS.
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边



Talco
Talcum powder
Talc
Puder
Talco
Тальк
滑石粉色



Pioggia
Rain
Pluie
Regen
Lluvia
Дождевой
雨色



Notte
Night
Nuit
Nacht
Noche
Ночной
夜色



Tela
Canvas
Toile
Gewebe
Tela
Холст
帆布色



Limo
Silt
Limon
Limo
Limo
Ил
淤泥色

Anta PET Microdecor sp.2,2 cm

2.2 cm thick Microdecor PET door
Porte PET Microdecor ép.2,2 cm
Front PET Microdecor St.2 cm
Puerta PET Microdecor esp.2,2 cm
Створка из ПЭТ Microdecor т.2,2 см
PET Microdecor 门板厚度2.2 cm



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS.
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边



Space Black



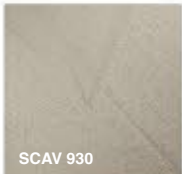
Pearl Bronze



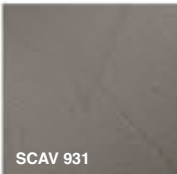
Pearl Gold

Anta Oleomalta sp.2,2 cm

2.2 cm thick Oleomalta door
Porte Oleomalta épaisseur 2,2 cm
Oleomalta-Front Stärke 2,2 cm
Puerta Oleomalta esp.2,2 cm
Створка из Oleomalta т.2,2 см
Oleomalta环保树脂门板厚度2.2 cm



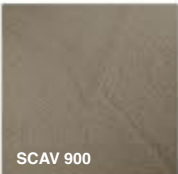
Delhi



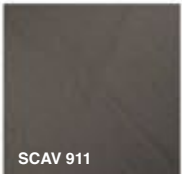
Granada



Lima



Matera



Shanghai

Anta telaio alluminio con vetro sp.2,2 cm

2.2 cm thick aluminium framed glass door
Porte en verre avec cadre Aluminium ép.2,2 cm
Glasfront mit Aluminiumrahmen Stärke 2,2 cm
Puerta con bastidor aluminio y cristal esp.2,2 cm
Створка с рамой из алюминия со стеклом т.2,2 см
铝框玻璃门板2.2 cm



Anta telaio finitura Nero + vetro Stopsol chiaro
Black finish frame door + clear Stopsol glass
Porte avec cadre finition Noir + verre Stopsol clair
Rahmenfront mit Finish Schwarz + Stopsol-Gas hell
Puerta con bastidor acabado Negro + cristal Stopsol claro
Створка с рамой с отделкой Черный +
黑色框架门板 + 浅色Stopsol玻璃门板



Anta telaio finitura Titanio + vetro Stopsol chiaro
Titanium finish frame door + clear Stopsol glass
Porte avec cadre finition Titane + verre Stopsol clair
Rahmenfront mit Finish Titan + Stopsol-Gas Hell
Puerta con bastidor acabado Titanio + cristal Stopsol claro
Створка с рамой с отделкой Титановый + светлое стекло Stopsol
钛色框架门板 + 浅色Stopsol玻璃门板



Anta telaio finitura Nero + vetro Fumé satinato
Black finish frame door + satin finish smoked glass
Porte avec cadre finition Noir + Verre Fumé satiné
Rahmenfront mit Finish Schwarz + Satiniertes Fumé-Glas
Puerta con bastidor acabado Negro + Cristal ahumado satinado
Створка с рамой с отделкой Черный + дымчатое сатинированное стекло
黑色框架门板 + 缎面烟熏色玻璃



Anta telaio finitura Titanio + vetro Fumé satinato
Titanium finish frame door + satin finish smoked glass
Porte avec cadre finition Titane + Verre Fumé satiné
Rahmenfront mit Finish Titan + Satiniertes Fumé-Glas
Puerta con bastidor acabado Titanio + Cristal ahumado satinado
Створка с рамой с отделкой Титановый + дымчатое сатинированное стекло
钛色框架门板 + 缎面烟熏色玻璃



Anta Air Box sp.2,2 cm

2.2 cm thick Air Box door
Porte Air Box ép.2,2 cm
Air Box-Front Stärke 2,2 cm
Puerta Air Box esp.2,2 cm
Створка Air Box т.2,2 см
Air Box门板, 厚 2.2 cm



Profilo sagomato finitura Grigio Antracite + vetro Fumé trasparente
Anthracite Grey finish shaped profile + transparent Smoked Glass
Profil façonné finition Gris Anthracite + verre Fumé transparent
Geformtes Profil mit anthrazitgrauem Finish und transparentem Fumé-Glas
Perfil moldurado acabado Gris Antracita + cristal Ahumado transparente
Фигурный профиль с отделкой Серый Антрацит + дымчатое прозрачное стекло
煤灰色饰面造型轮廓配透明烟熏色玻璃



Profilo sagomato finitura Champagne + vetro Bronzo trasparente
Champagne finish shaped profile + transparent Bronze Glass
Profil façonné finition Champagne + verre Bronze transparent
Geformtes Profil mit Finish Champagner und transparentem Bronze-Glas
Perfil moldurado acabado Champagne + cristal Bronce transparente
Фигурный профиль с отделкой цвета Шампанское + прозрачное стекло цвета Бронза
香槟色饰面造型轮廓配透明青铜色玻璃



Profilo piatto finitura Grigio Antracite + vetro Fumé trasparente
Anthracite Grey finish flat profile + transparent Smoked Glass
Profil plat finition Gris Anthracite + verre Fumé transparent
Geformtes Profil mit anthrazitgrauem Finish und transparentem Fumé-Glas
Perfil plano acabado Gris Antracita + cristal Ahumado transparente
Плоский профиль с отделкой Серый Антрацит + дымчатое прозрачное стекло
煤灰色饰面平板轮廓配透明烟熏色玻璃



Profilo piatto finitura Champagne + vetro Bronzo trasparente
Champagne finish flat profile + transparent Bronze glass
Profil plat finition Champagne + verre Bronze transparent
Geformtes Profil mit Finish Champagner und transparentem Bronze-Glas
Perfil plano acabado Champagne + cristal Bronce transparente
Плоский профиль с отделкой цвета Шампанское + прозрачное стекло цвета Бронза
香槟色饰面平板轮廓配透明青铜色玻璃



N.B.: La struttura della cassa è disponibile in tutti i colori decorativi delle ante esclusi Cottage e Lodge.
N.B.: The structure of the cabinet is available in all decorative melamine door colours except for Cottage and Lodge.
Nb.: Le caisson est disponible dans tous les coloris Revêtement décoratif en mélaminé des portes, exceptés Cottage et Lodge.
N.B.: Die Struktur steht in allen Melaminharzfarben außer Cottage und Lodge zur Verfügung.
Nota: la estructura está disponible en todos los colores de melamina decorativa de las puertas, excepto Cottage y Lodge.
Прим.: Корпус мебели доступен во всех цветах декоративной облицовки створок, кроме Cottage и Lodge.
注释: 柜体提供所有的门板三聚氰胺饰面颜色选择, Cottage和Lodge 色除外。

Stilo Inside

Profilo maniglia Tonda per basi

Tonda handle profile for base units
Profil poignée Tonda pour meubles bas
Griffprofil Tonda für Unterschränke
Perfil tirador Tonda para muebles bajos
Профиль ручки Tonda для тумб
用于地柜的Tonda把手轮廓



cod.33701
Profilo maniglia in alluminio finitura Nero
Handle profile in Black finish aluminium
Profil poignée en Aluminium finition Noir
Griffprofil aus Aluminium Finish Schwarz
Perfil tirador de aluminio acabado Negro
Профиль ручки из алюминия с отделкой цвета Черный матовый
黑色饰面铝把手轮廓



cod.33702
Profilo maniglia in alluminio finitura Titanio
Handle profile in Titanium finish aluminium
Profil poignée en Aluminium finition Titane
Griffprofil aus Aluminium Finish Titanerz
Perfil tirador de aluminio acabado Titanio
Профиль ручки из алюминия с отделкой цвета Титан
钛色饰面铝把手轮廓

Profilo maniglia Tonda per pensili

Tonda handle profile for wall units
Profil poignée Tonda pour meubles hauts
Griffprofil Tonda für Oberschränke
Perfil tirador Tonda para muebles altos
Профиль ручки Tonda для навесных шкафов
用于吊柜的Tonda把手轮廓



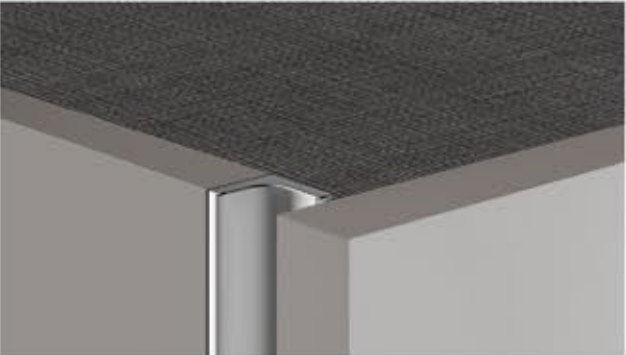
cod.33701
Profilo maniglia in alluminio finitura Nero
Handle profile in Black finish aluminium
Profil poignée en Aluminium finition Noir
Griffprofil aus Aluminium Finish Schwarz
Perfil tirador de aluminio acabado Negro
Профиль ручки из алюминия с отделкой цвета Черный матовый
黑色饰面铝把手轮廓



cod.33702
Profilo maniglia in alluminio finitura Titanio
Handle profile in Titanium finish aluminium
Profil poignée en Aluminium finition Titane
Griffprofil aus Aluminium Finish Titanerz
Perfil tirador de aluminio acabado Titanio
Профиль ручки из алюминия с отделкой цвета Титан
钛色饰面铝把手轮廓

Profilo alluminio con presa verticale

Aluminium profile with vertical grip
Profil Aluminium avec prise verticale
Aluminiumprofil mit senkrechter Griffrihle
Perfil de aluminio con agarre vertical
Алюминиевый профиль с вертикальным захватом
铝轮廓配垂直把手



Disponibile nei colori delle gole
Available in the recessed grip profile colours
Disponible dans les coloris de la gorge
In der gleichen Farbe der waagrechten Griffrollen verfügbar
Disponible en los colores de la golas
Выполняется в цветах паза
提供把手槽颜色

Gola Round

Round recessed grip profile
Gorge Round
Griffrihle Round
Gola Round
Паз Round
Round把手槽



**Gola orizzontale
Round**
Horizontal Round
recessed grip profile
Gorge horizontale
Round
Horizontale Griffrihle
Round
Gola horizontal Round
Горизонтальный паз
Round
Round水平把手槽



**Gola verticale
Round**
Vertical Round recessed
grip profile
Gorge verticale Round
Senkrechte Griffrihle Round
Gola vertical Round
Вертикальный паз Round
Round垂直把手槽



Gola in alluminio verniciato Bianco opaco
Matt white painted aluminium
recessed grip profile
Gorge en aluminium peint Blanc mat
In Weiß matt lackierte Griffrihle aus Aluminium
Gola en aluminio pintado Blanco mate
Паз из алюминия, окрашенный в цвет Белый матовый
哑光白色喷漆铝把手槽



Gola in alluminio anodizzato finitura Argento
Silver finish anodised aluminium recessed
grip profile
Gorge en aluminium anodisé finition Argent
Griffrihle aus eloxiertem Aluminium im
Silberfinish
Gola en aluminio anodizado acabado Plata
Паз из анодированного алюминия с
отделкой Серебро
银色饰面阳极氧化铝把手槽



Gola in alluminio anodizzato Nero opaco
Matt Black anodised aluminium recessed
grip profile
Gorge en aluminium anodisé Noir mat
Griffrihle aus eloxiertem Aluminium in mattem
Schwarz
Gola en aluminio anodizado Negro mate
Паз из анодированного алюминия цвета Черный матовый
哑光黑色阳极氧化铝把手槽



Gola in alluminio verniciato Bronzo
Bronze painted aluminium recessed grip profile
Gorge en aluminium peint Bronze
Griffrihle aus eloxiertem Aluminium im
Bronzefinish
Gola en aluminio pintado Bronce
Паз из алюминия, окрашенного в цвет Бронза
青铜色喷漆铝把手槽



Gola in alluminio verniciato Ottone
Brass painted aluminium recessed grip profile
Gorge en Aluminium peint Laiton
In Messing lackierte Griffrihle aus Aluminium
Gola en aluminio pintado Latón
Паз из алюминия, окрашенного в цвет Латунь
黄铜色喷漆铝把手槽



Gola in alluminio verniciato Grigio Ferro
Iron Grey painted aluminium recessed
grip profile
Gorge en Aluminium peint Gris Fer
In Eisengrau lackierte Griffrihle aus Aluminium
Gola en aluminio pintado Gris Hierro
Паз из алюминия, окрашенный в цвет Серый Железный
铁灰色喷漆铝把手槽



Gola in alluminio verniciato titanio
Titanium painted aluminium recessed
grip profile
Gorge en Aluminium peint Titane
Griffrihle aus in Titanerz lackiertem Aluminium
Gola en aluminio pintado Titanio
Паз из алюминия, окрашенного в цвет Титан
钛色喷漆铝把手槽



Gole in alluminio verniciate in tutti i colori laccati delle ante lucide e opache
Aluminium recessed grip profiles painted in all the glossy and matt lacquered door colours
Gorges en Aluminium peintes dans tous les coloris Laqué brillant et mat des portes
Griffrollen in den gleichen lackierten Farben wie die Hochglanz- und mattleackierten Fronten
Golas en aluminio pintadas en todos los colores lacados de las puertas brillo y mate
Пазы из алюминия, окрашенные во все цвета лакированной отделки глянцевых и матовых створок
采用所有亮光和哑光烤漆门板颜色的喷漆铝把手槽

Stilo Outside

Maniglia Tonda

Tonda handle
Poignée Tonda
Griff Tonda
Tirador Tonda
Ручка Tonda
Tonda把手



cod.33601
Maniglia Tonda in alluminio finitura Nero
Tonda handle in Black finish aluminium
Poignée Tonda en Aluminium finition Noir
Griff Tonda Aluminium Finish Schwarz
Tirador Tonda de aluminio acabado Negro
Ручка Tonda из алюминия с отделкой цвета Черный
黑色饰面铝Tonda把手



cod.33602
Maniglia Tonda in alluminio finitura Titanio
Tonda handle in Titanium finish aluminium
Poignée Tonda en Aluminium finition Titane
Griff Tonda Aluminium Finish Titanerz
Tirador Tonda de aluminio acabado Titanio
Ручка Tonda из алюминия с отделкой цвета Титан
钛色饰面铝Tonda把手

Profilo maniglia Tonda per pensili

Tonda handle profile for wall units
Profil poignée Tonda pour meubles hauts
Griffprofil Tonda für Oberschränke
Perfil tirador Tonda para muebles altos
Профиль ручки Tonda для навесных шкафов
用于吊柜的Tonda把手轮廓



cod.33701
Profilo maniglia in alluminio finitura Nero
Handle profile in Black finish aluminium
Profil poignée en Aluminium finition Noir
Griffprofil aus Aluminium Finish Schwarz
Perfil tirador de aluminio acabado Negro
Профиль ручки из алюминия с отделкой цвета Черный матовый
黑色饰面铝把手轮廓



cod.33702
Profilo maniglia in alluminio finitura Titanio
Handle profile in Titanium finish aluminium
Profil poignée en Aluminium finition Titane
Griffprofil aus Aluminium Finish Titanerz
Perfil tirador de aluminio acabado Titanio
Профиль ручки из алюминия с отделкой цвета Титан
钛色饰面铝把手轮廓

Maniglia Vela

Vela handle
Poignée Vela
Griff Vela
Tirador Vela
Ручка Vela
Vela把手



cod.33603
Maniglia Vela in alluminio finitura Nero
Vela handle in Black finish aluminium
Poignée Vela en Aluminium finition Noir
Griff Vela Aluminium Finish Schwarz
Tirador Vela de aluminio acabado Negro
Ручка Vela из алюминия с отделкой цвета Черный
黑色饰面铝Vela把手

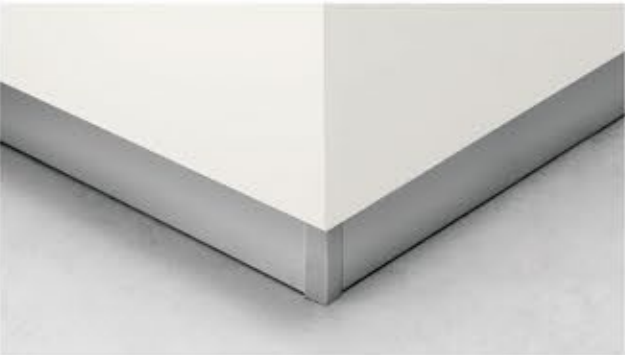


cod.33604
Maniglia Vela in alluminio finitura Titanio
Vela handle in Titanium finish aluminium
Poignée Vela en Aluminium finition Titane
Griff Vela Aluminium Finish Titanerz
Tirador Vela de aluminio acabado Titanio
Ручка Vela из алюминия с отделкой цвета Титан
钛色饰面铝Vela把手

Stilo Inside / Outside

Zoccoli

Plinths
Socles
Sockel
Zócalos
Цоколи
踢脚线



Zoccolo h.8/10 cm in pvc rivestito in finitura opaco nei colori: alluminio finitura acciaio, Bianco opaco, Bronzo, Canapa, Grigio Ferro, Nero, Ottone, Titanio.
H.8/10 cm plinth in PVC covered in the following matt finish colours: steel finish aluminium, matt White, Bronze, Hemp, Iron Grey, Black, Brass and Titanium.
Socle h.8/10 cm en PVC recouvert finition mate dans les coloris : Aluminium finition Acier, Blanc mat, Bronze, Chanvre, Gris Fer, Noir, Laiton, Titane.
Sockel H.8/10 cm aus PVC, mit matter Verkleidung in den Farben: Aluminium Finish Stahl, Weiß matt, Bronze, Hanf, Eisengrau, Schwarz, Messing, Titanerz.
Zócalo h.8/10 cm de PVC revestido en acabado mate en los colores: Aluminio acabado acero, Blanco mate, Bronce, Cáñamo, Gris Hierro, Negro, Latón, Titanio.
Цоколь в.8/10 см из облицованного ПВХ с матовой отделкой в цветах: Белый матовый, Бронза, Пенька, Серый Железный, Черный, Латунь, Титан.
高8/10 cm踢脚线, 采用带哑光饰面的PVC覆面, 提供的颜色选择: 钢饰面铝色、哑光白色、青铜色、大麻色、铁灰色、黑色、黄铜色和钛色。

Fondo sagomato

Shaped bottom
Fond façonné
Geformter Boden
Fondo moldurado
Фигурная нижняя панель
造型底板



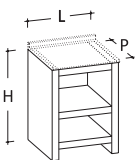
Fondo sagomato per pensili con anta squadrata
Shaped bottom for wall units with squared door
Fond façonné pour meubles hauts avec porte avec chants à angles droits
Geformter Boden für Oberschränke mit quadratischer Front
Fondo moldurado para muebles altos con puerta escuadrada
Фигурная нижняя панель навесных шкафов со створками
方型门板吊柜的造型底板



Stilo

Modularità Inside / Outside

Inside and Outside modularity
Modularité Inside et Outside
Modulbauweise Inside und Outside
Modularidad Inside y Outside
Модульные элементы Inside и Outside
Inside Outside模块



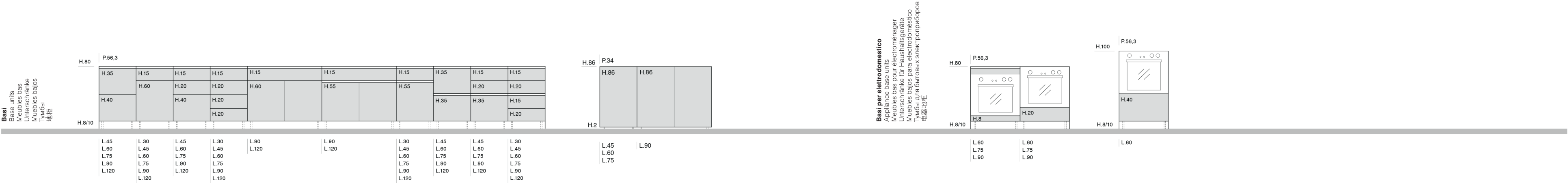
Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

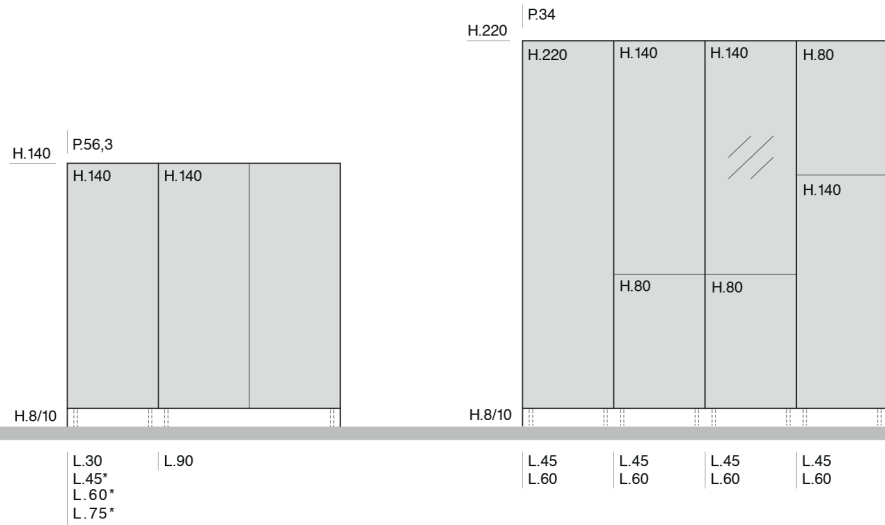
* Disponibile anche con anta vetro
* Also available with glass door
* Également disponible avec porte en verre
* Auch verfügbar mit Glasfront
* Disponible también con puerta de cristal
* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
* 可用玻璃门板

Inside Kitchen modularity
Modularité cuisine Inside
Modulbauweise Küche Inside
Modularidad cocina Inside
Модульность кухни Inside
Inside模块厨房

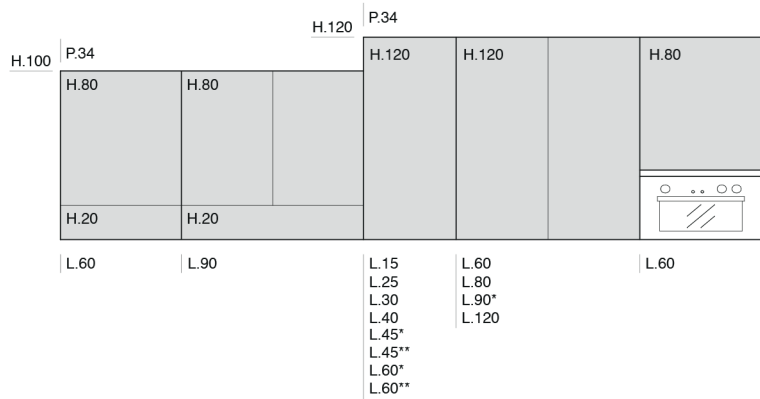
Modularità cucina Inside



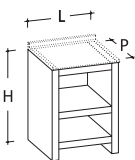
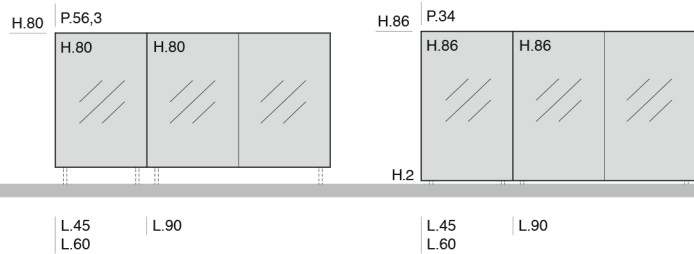
Armadi
Larder units
Einbauschränke
Hochschränke
Armarios
Шкафы
櫥柜



Pensili - Scolapiatti - Cappe
Wall Units - Drain units - Hoods
Einbauelemente für Aufsätze
Oberschränke - Abtropfschränke - Dunstabzugshauben
Muebles altos - Escurreplatos - Campanas
Навесные шкафы - Сушилки Для посуды - Вытяжки
吊柜 - 沥水柜 - 抽油烟机



Base sistema Air Box
Air Box system base units
Einbauelemente des Air Box Systems
Muebles bajos sistema Air Box
Тумбы системы Air Box
Air Box 系统地柜

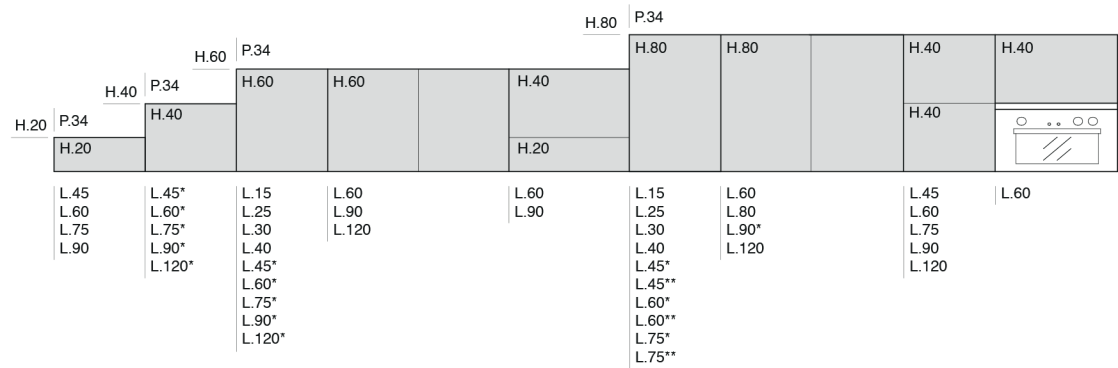


Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Epaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

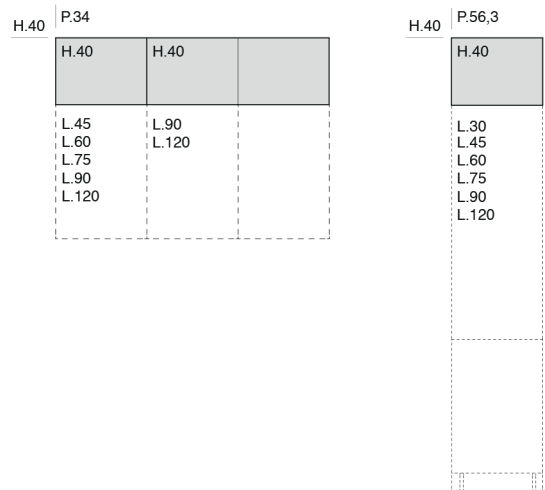
N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

Disponibile anche con anta vetro
Disponibile anche con profondità 43 cm
* Also available with glass door
** Also available with D.43 cm
* Egalement disponible avec porte en verre
** Egalement disponible avec profondeur 43 cm
* Auch verfügbar mit Glasfront
** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm
* Disponible también con puerta de cristal
** Disponible también con profundidad 43 cm
* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см
* 可用玻璃门板
** 另可选深.43 cm

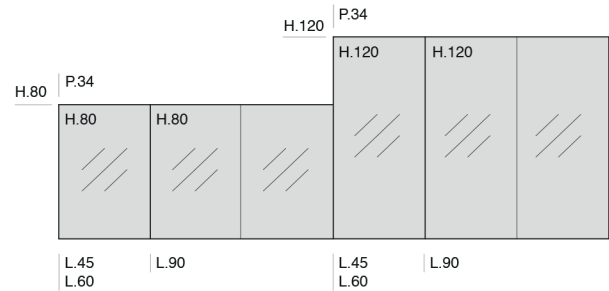
Pensili - Scolapiatti - Cappe
Wall Units - Drain units - Hoods
Einbauelemente für Aufsätze
Oberschränke - Abtropfschränke - Dunstabzugshauben
Muebles altos - Escurreplatos - Campanas
Навесные шкафы - Сушилки Для посуды - Вытяжки
吊柜 - 沥水柜 - 抽油烟机



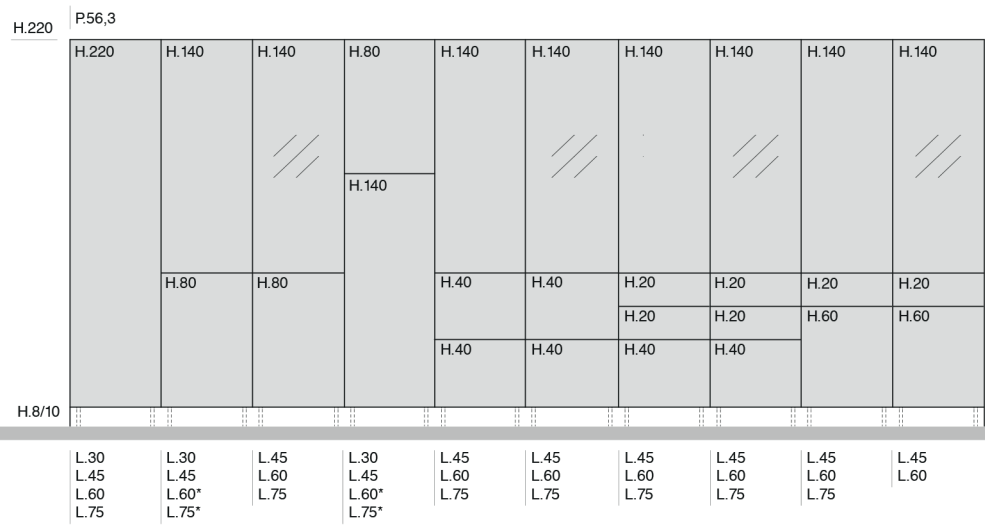
Sopra Pensili - Armadi
Larder units
Einbauelemente für Aufsätze
Oberschränke
Muebles altos
Навесные шкафы
吊柜



Pensili Sistema Air Box
Air Box system units
Einbauelemente des Air Box Systems
Muebles altos Sistema Air Box
Навесные шкафы Системы Air Box
Air Box 系统吊柜

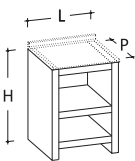


Armadi
Larder units
Einbauschränke
Hochschränke
Armarios
Шкафы
櫥柜



Modularità cucina Inside

Inside Kitchen modularity
Modularité cuisine Inside
Modulbauweise küche Inside
Modularidad cocina Inside
Модульность кухни Inside
Inside模块厨房



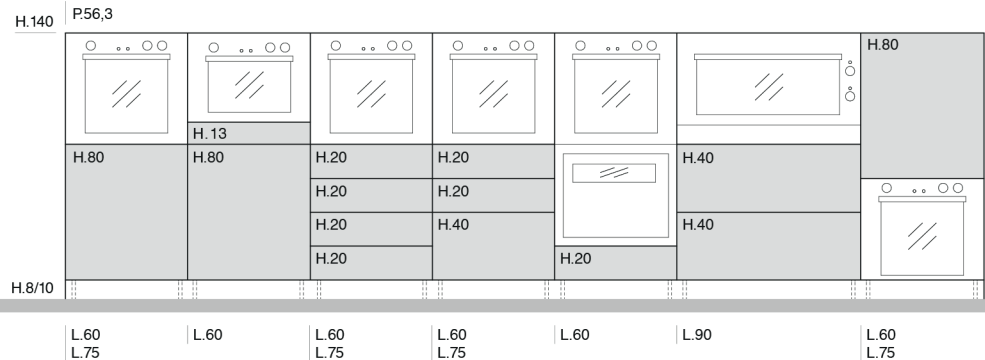
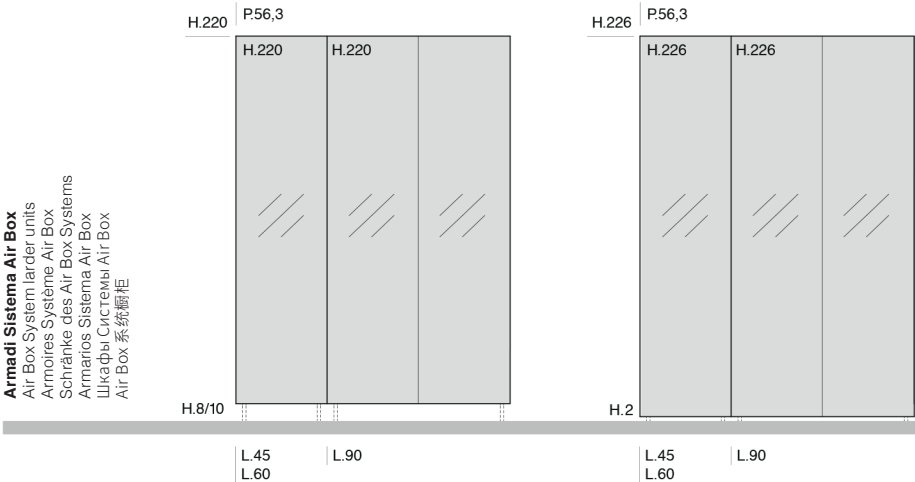
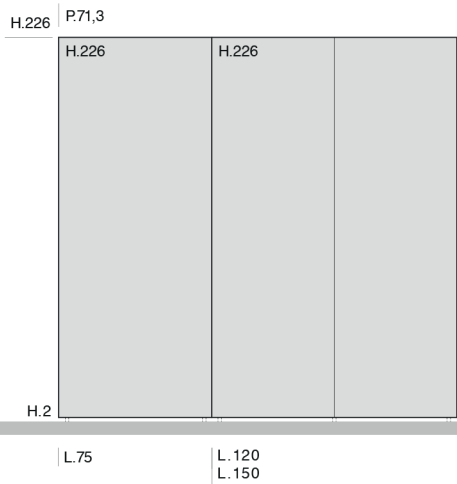
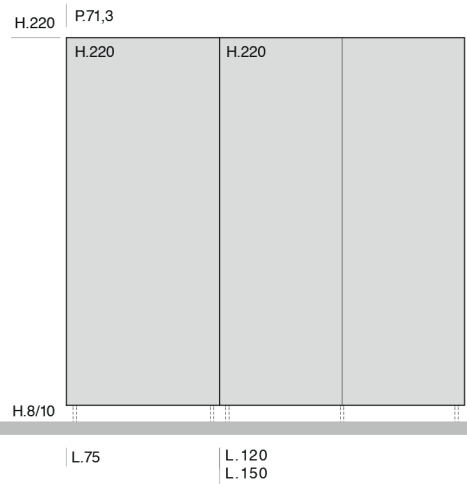
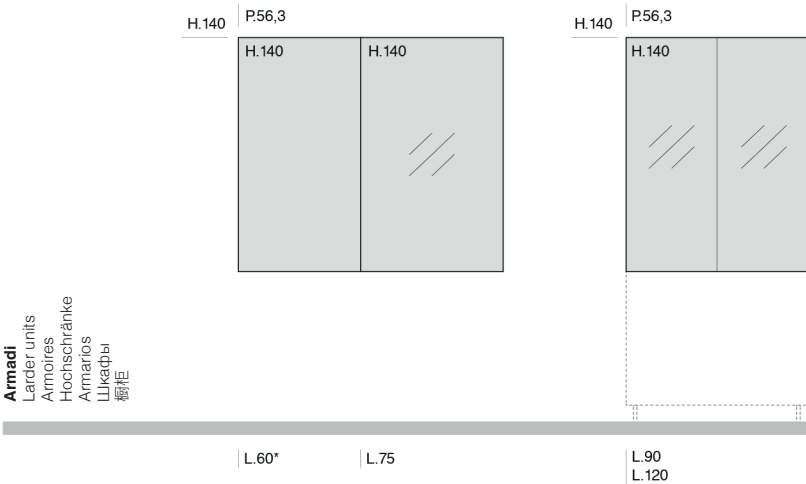
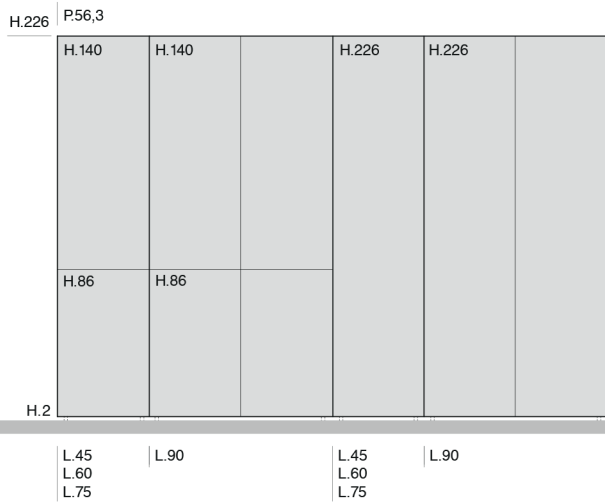
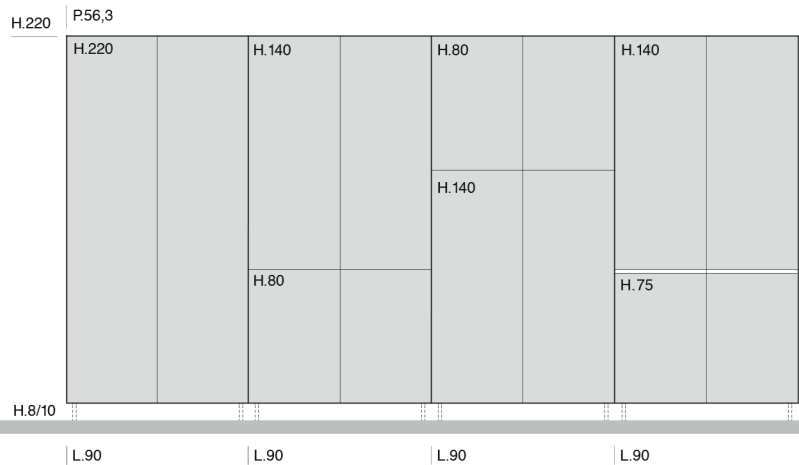
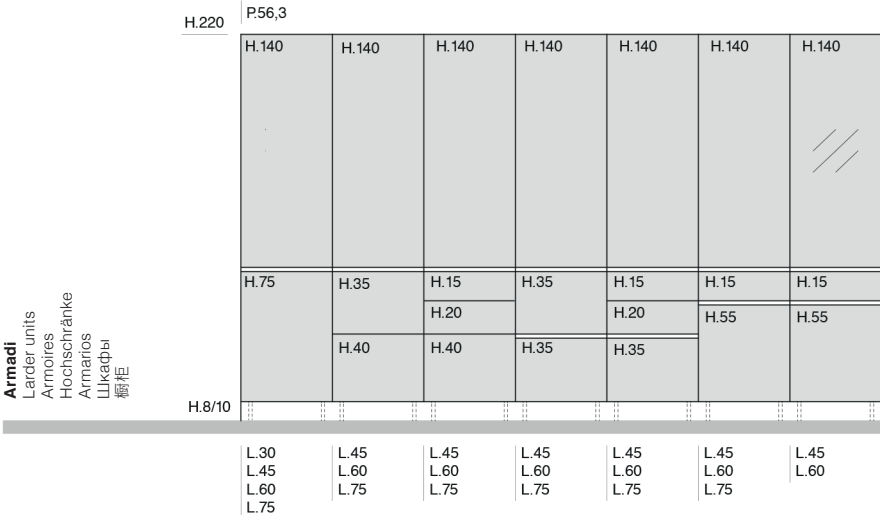
Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

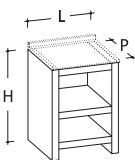
N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

- * Disponibile anche con anta vetro
- * Also available with glass door
- * Également disponible avec porte en verre
- * Auch verfügbar mit Glasfront
- * Disponible también con puerta de cristal
- * Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
- * 可用玻璃门板

Inside Kitchen modularity
Modularité cuisine Inside
Modulbauweise Küche Inside
Modularidad cocina Inside
Модульность кухни Inside
Inside模块厨房

Modularità cucina Inside





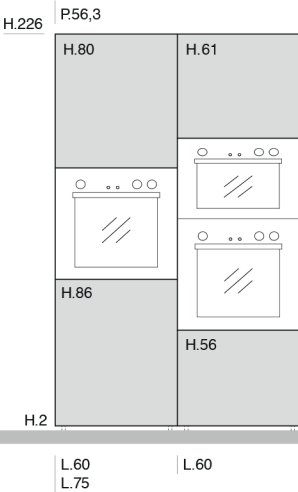
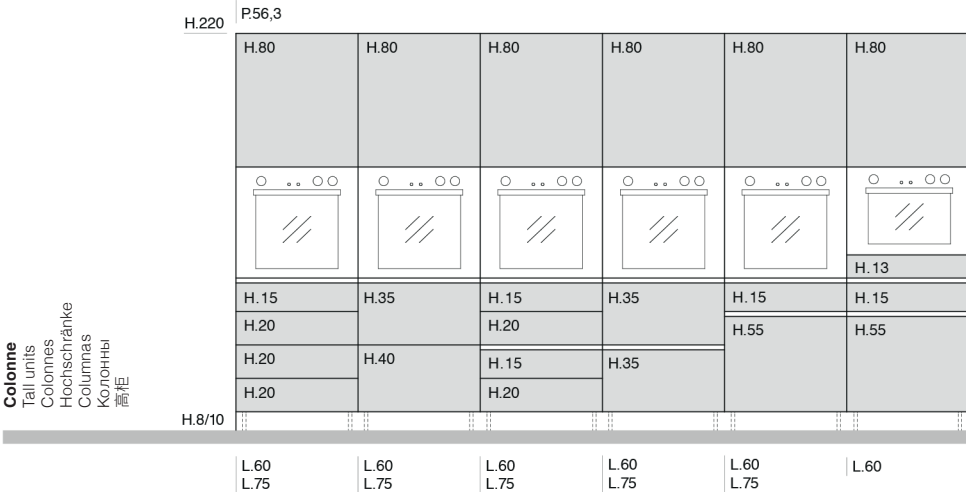
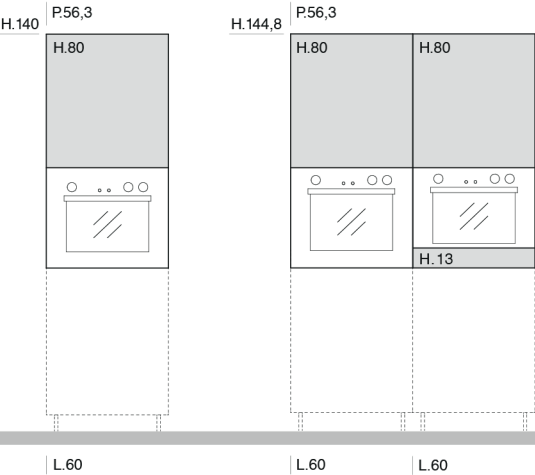
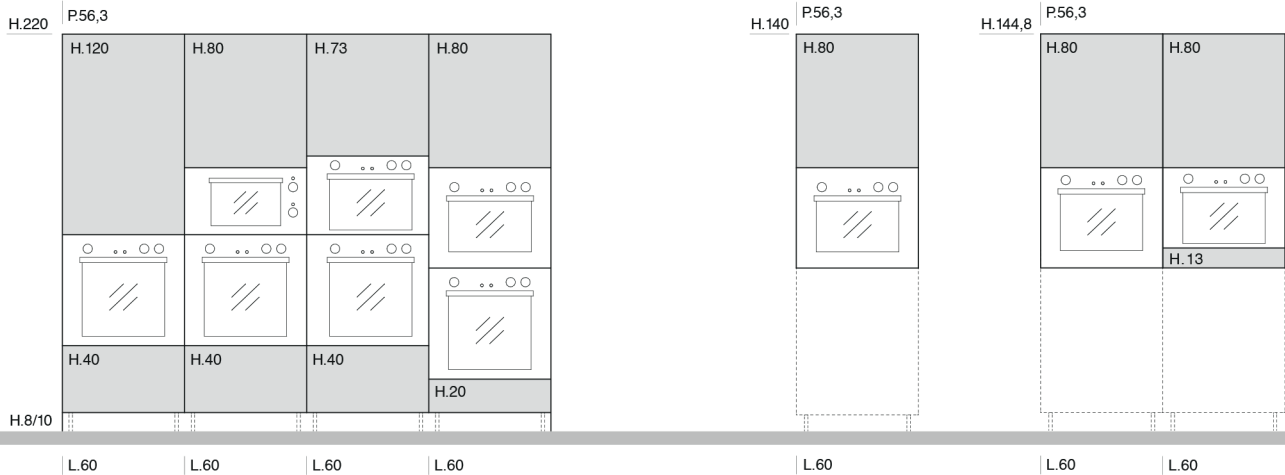
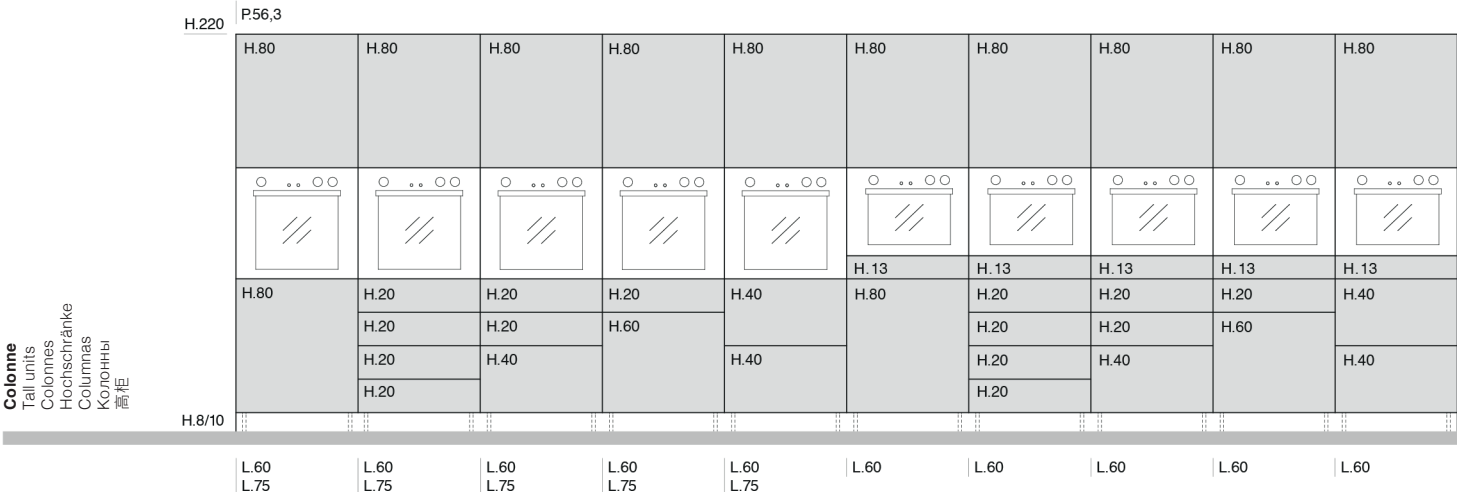
Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

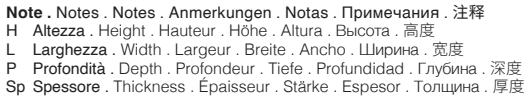
N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

- Disponibile anche con anta vetro
- Also available with glass door
- Également disponible avec porte en verre
- Auch verfügbar mit Glasfront
- Disponible también con puerta de cristal
- Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
- 可用玻璃门板

Inside Kitchen modularity
Modularité cuisine Inside
Modulbauweise Küche Inside
Modularidad cocina Inside
Модульность кухни Inside
Inside模块厨房

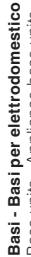
Modularità cucina Inside





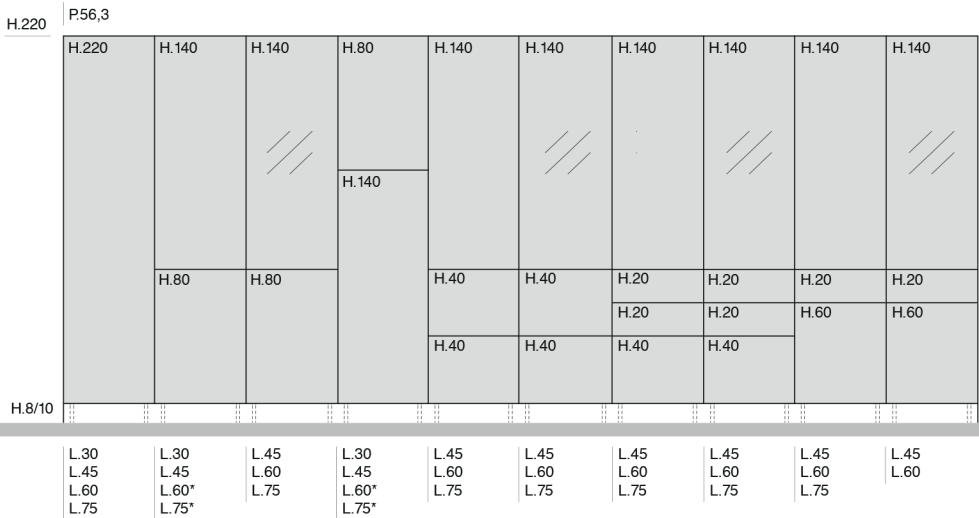
- * Disponible anche con anta vetro
- ** Disponibile anche con profondità 43 cm
- * Also available with glass door
- ** Also available with D 43 cm
- * Également disponible avec porte en verre
- ** Également disponible avec profondeur 43 cm
- * Auch verfügbar mit Glasfront
- ** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm
- * Disponible también con puerta de cristal
- ** Disponible también con profundidad 43 cm
- * Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
- ** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см
- * 可用玻璃门板
- ** 另可选深 43 cm

Modularità cucina Outside

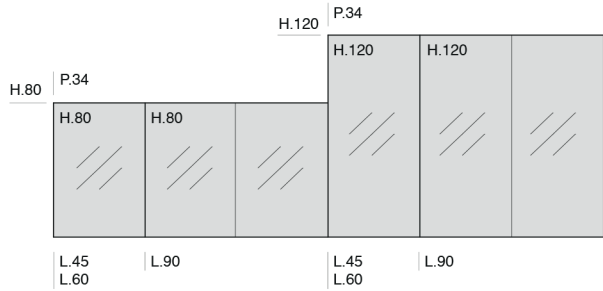


Sopra pensili - Armadi
Wall Units - Dreher units - Hochschrank - Armarios
Aufsätze für Hoch - Oberschränke
Elementos sobre muebles altos - Armarios
Навесные шкафы - Шкафы
顶柜

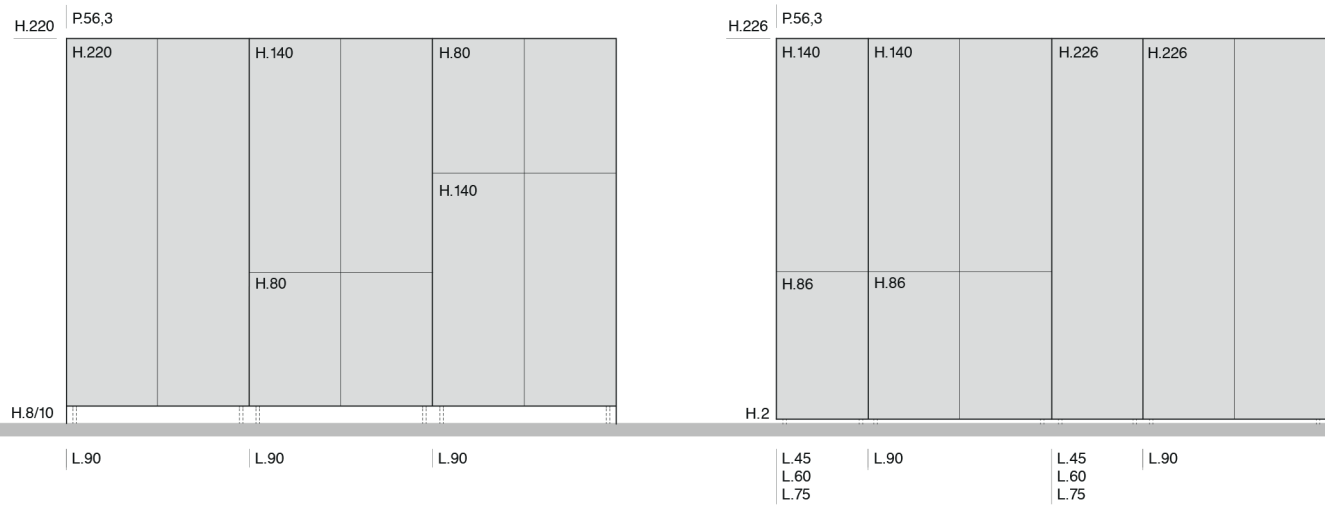
Armadi
Ladder units
Armarios
Hochschranke
Шкафы
櫥柜



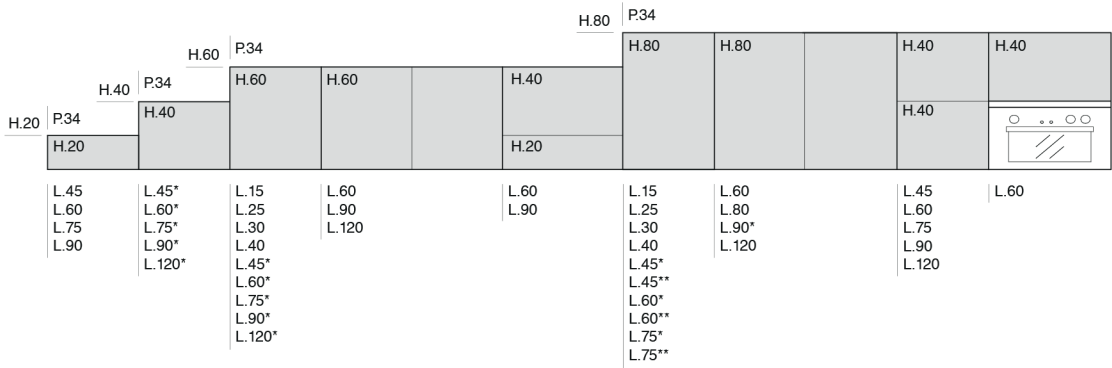
Pensili Sistema Air Box
Air Box System wall units
Meubles hauts Système Air Box
Oberschränke des Air Box Systems
Muebles altos Sistema Air Box
Навесные шкафы Система Air Box
吊柜 系统柜



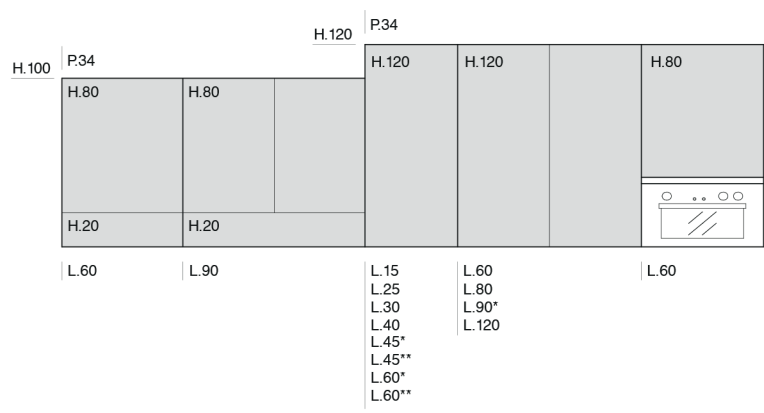
Armadi
Ladder units
Armarios
Hochschranke
Шкафы
櫥柜



Pensili - Scolapiatti - Cappe
Wall Units - Dreher units - Hochschrank - Armarios
Aufsätze für Hoch - Oberschränke
Elementos sobre muebles altos - Armarios
Навесные шкафы - Сушилки Для посуды - Вытяжки
吊柜 - 沥水柜 - 抽油烟机



Pensili - Scolapiatti - Cappe
Wall Units - Dreher units - Hochschrank - Armarios
Aufsätze für Hoch - Oberschränke
Elementos sobre muebles altos - Armarios
Навесные шкафы - Сушилки Для посуды - Вытяжки
吊柜 - 沥水柜 - 抽油烟机



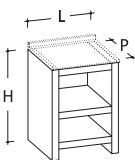
Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Epaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

* Disponibile anche con anta vetro
** Disponibile anche con profondità 43 cm
* Also available with glass door
** Also available with D.43 cm
* Également disponible avec porte en verre
** Également disponible avec profondeur 43 cm
* Auch verfügbar mit Glasfront
** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm
* Disponible también con puerta de cristal
** Disponible también con profundidad 43 cm
* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см
* 可用玻璃门板
** 另可选深.43 cm

Outside Kitchen modularity
Modularité cuisine Outside
Modulbauweise Küche Outside
Modularidad cocina Outside
Модульность кухни Outside
Outside模块厨房

Modularità cucina Outside



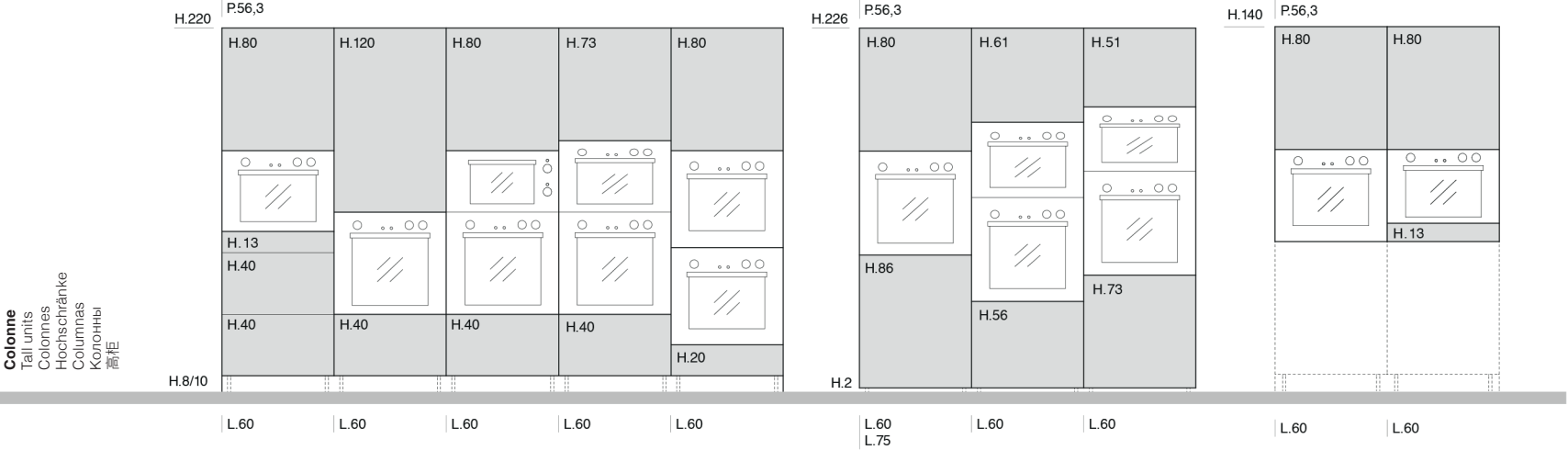
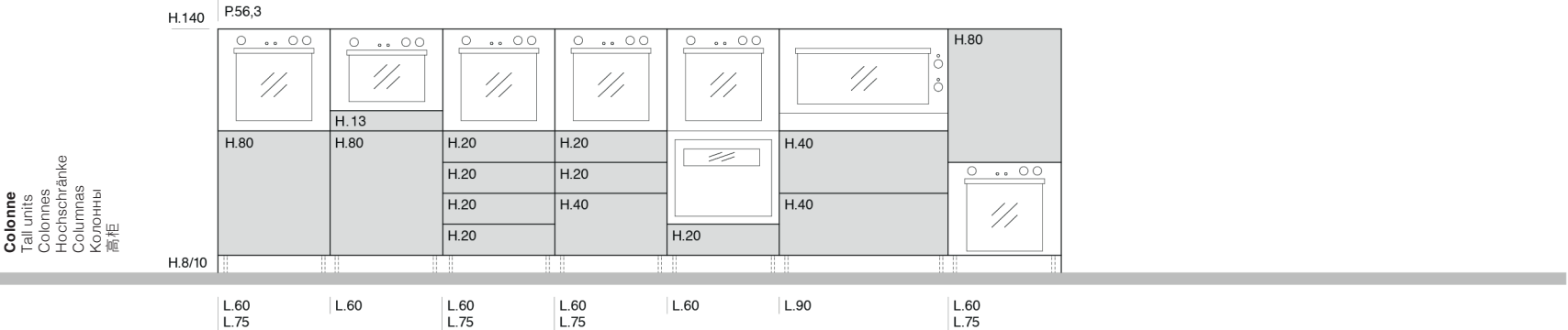
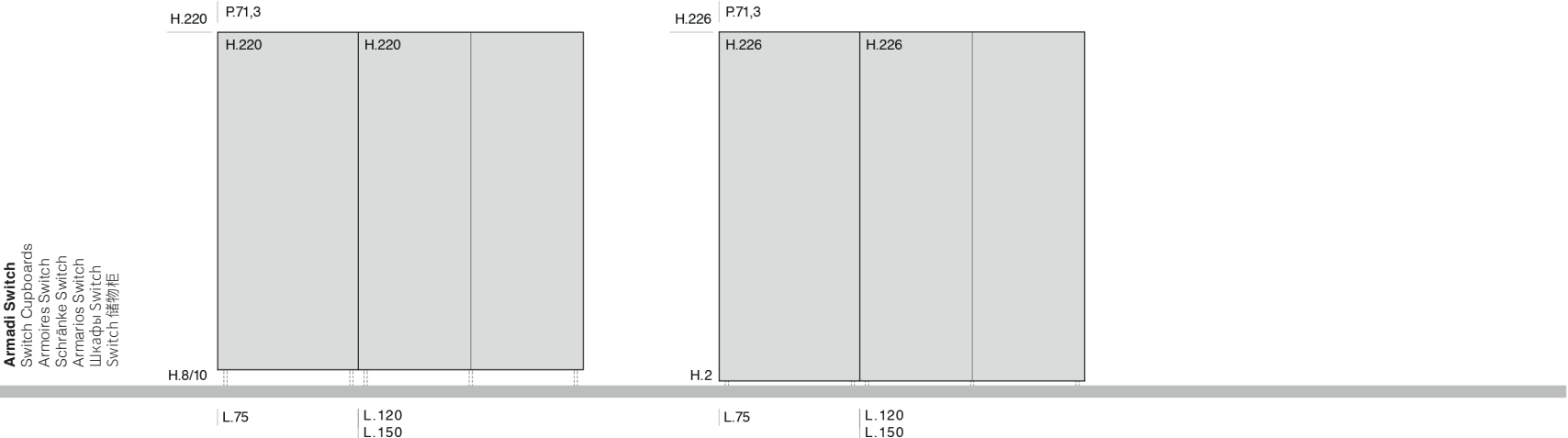
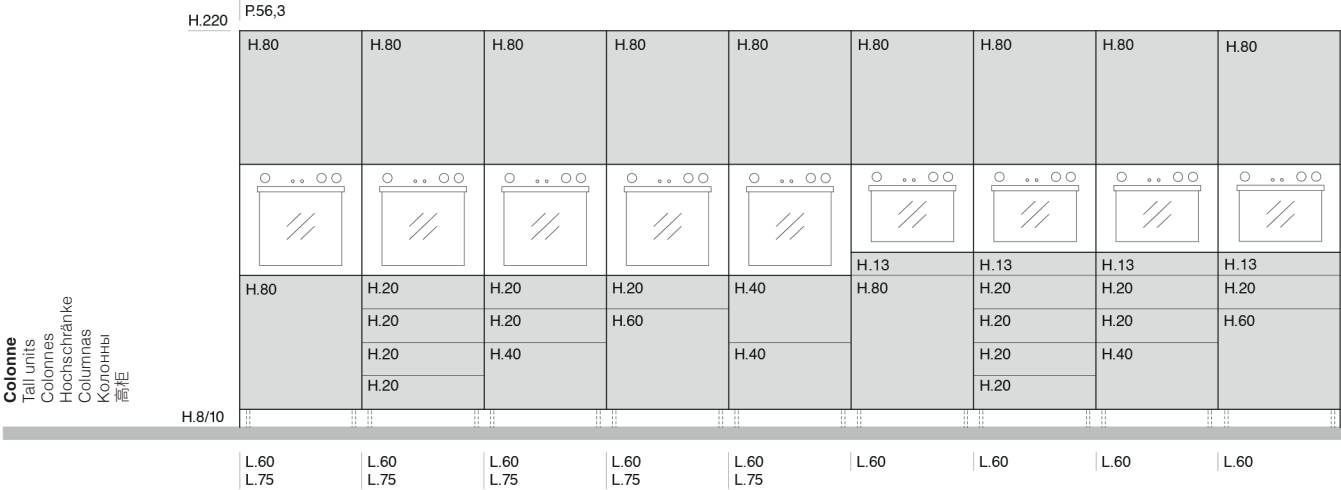
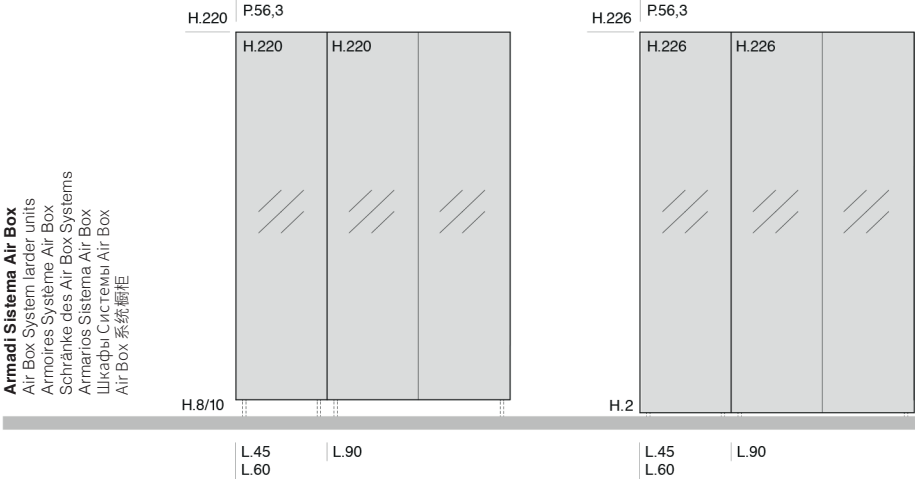
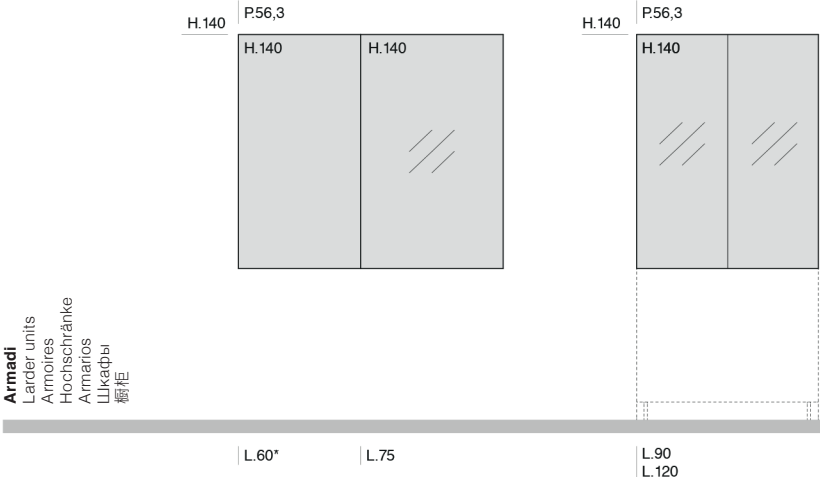
Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

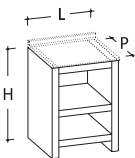
N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

* Disponibile anche con anta vetro
* Also available with glass door
* Également disponible avec porte en verre
* Auch verfügbar mit Glasfront
* Disponible también con puerta de cristal
* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
* 可用玻璃门板

Outside Kitchen modularity
Modularité cuisine Outside
Modulbauweise Küche Outside
Modularidad cocina Outside
Модульность кухни Outside
Outside模块厨房

Modularità cucina Outside





Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H Altezza . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L Larghezza . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P Profondità . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp Spessore . Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

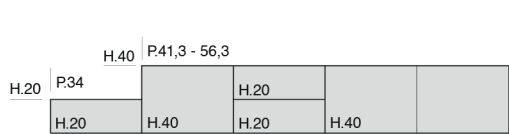
N.B. . NB . N.B. . NB . NOTA . ПРИМ . 注
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

- * Disponibile anche con profondità 34 cm
- ▲ Disponibile anche con anta vetro
- * Also available with D.34 cm
- ▲ Also available with glass door
- * Également disponible avec profondeur 34 cm
- ▲ Également disponible avec porte en verre
- * Auch verfügbar mit Tiefe 34 cm
- ▲ Auch verfügbar mit Glasfront
- * Disponible también con profundidad 34 cm
- ▲ Disponible también con puerta de cristal
- * Возможен вариант исполнения с глубиной 34 см
- ▲ Возможен вариант исполнения также со стеклянной створкой
- * 另可选深34 cm
- ▲ 可用玻璃门板

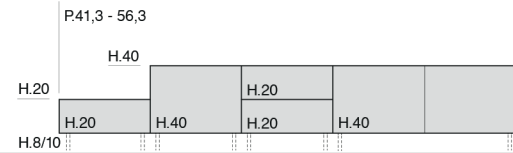
Inside / Outside living room modularity
Modularité living Inside / Outside
Modulbauweise Living Inside / Outside
Modularidad living Inside / Outside
Модульность гостиной Inside / Outside
Inside / Outside 起居室模块

Modularità living Inside / Outside

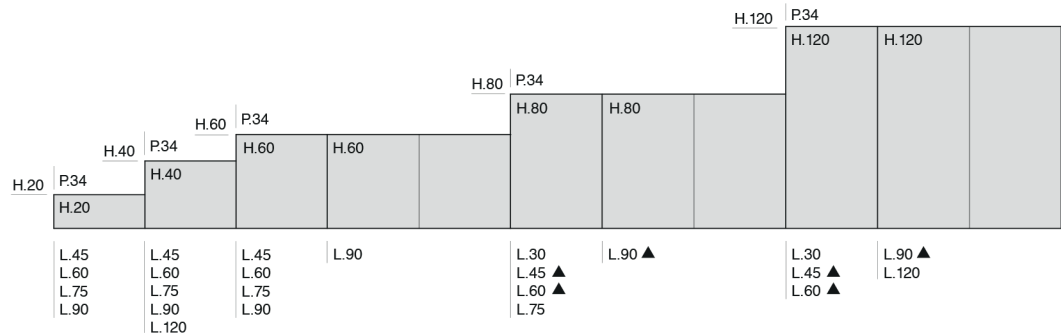
Basei sospese
Wall-mounted base units
Mural-unterschrank
Hänge-unterschranke
Muebles bajos suspendidos
Подвесные тумбы
壁挂式地柜



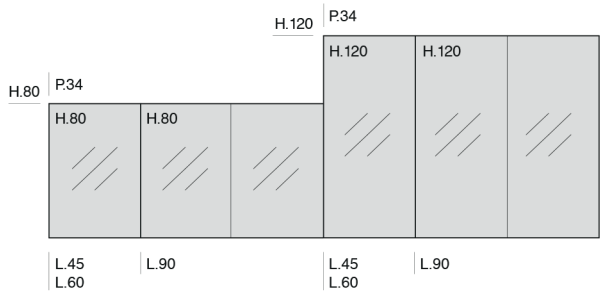
Basei
Base units
Muebles bas
Unterschranke
Tumbas
地柜



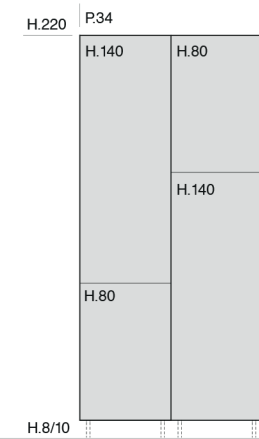
Pensili
Wall units
Muebles altos
Oberschränke
Muebles altos
Навесные шкафы
吊柜



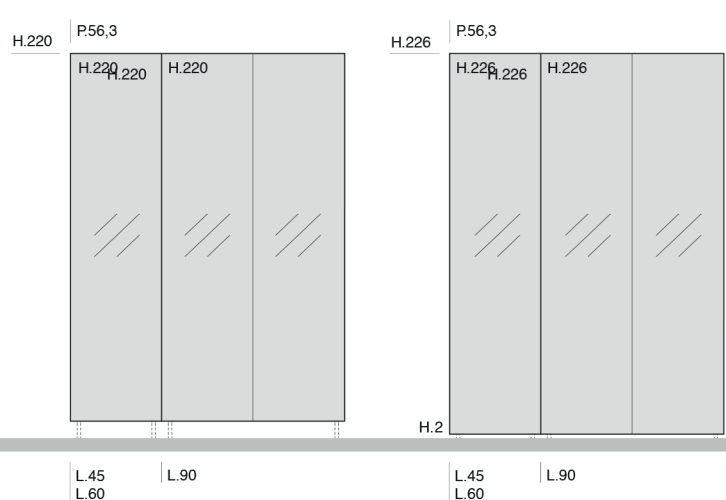
Pensili Sistema Air Box
Air Box System wall units
Muebles altos Sistema Air Box
Oberschränke des Air Box Systems
Muebles altos Sistema Air Box
Навесные шкафы Система Air Box
Air Box 系統吊柜



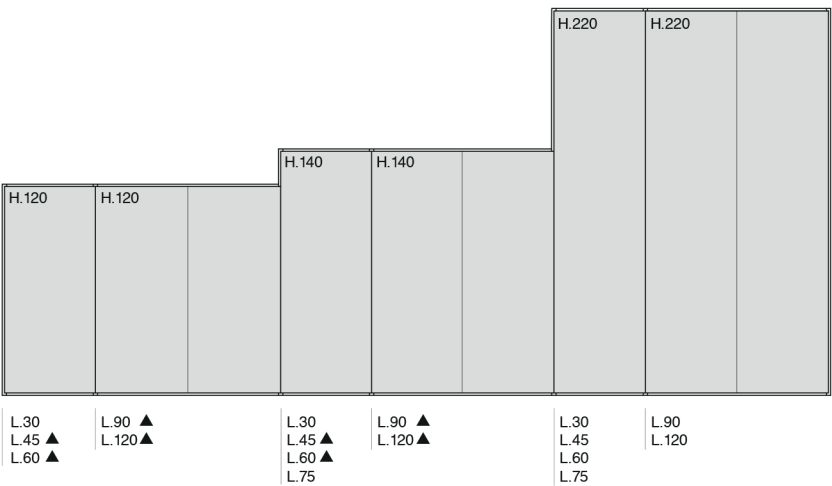
Armadi
Cabinets
Armoires
Hochschränke
Armarios
Шкафы
橱柜柜



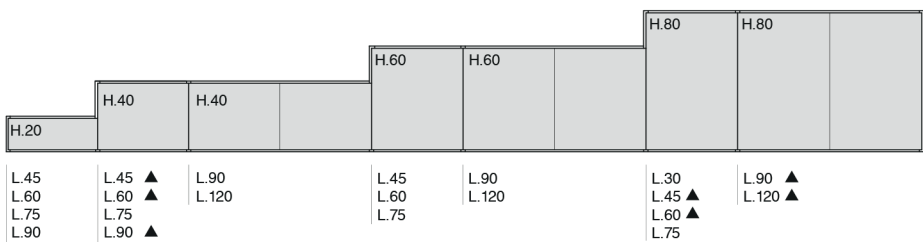
Armadi Sistema Air Box
Air Box System cabinets
Muebles altos Sistema Air Box
Oberschränke des Air Box Systems
Armarios Sistema Air Box
Шкафы Система Air Box
Air Box 系統橱柜柜



Sistema Parete "Fluida"
Fluida Wall System
Sistema Parete "Fluida"
Stallwandssystem "Fluida"
Sistema Modular De Pared "Fluida"
Система Стенки "Fluida"
"Fluida" 墙面系统



Sistema Parete "Fluida"
Fluida Wall System
Sistema Parete "Fluida"
Stallwandssystem "Fluida"
Sistema Modular De Pared "Fluida"
Система Стенки "Fluida"
"Fluida" 墙面系统



Vieni a scoprire con i tuoi occhi il mondo Scavolini, presso i nostri Rivenditori potrai trovare un'ampia gamma di prodotti esposti, i cataloghi e tantissimo altro materiale informativo.

Come and discover the world of Scavolini with your own eyes. At our authorised Dealers, you will find a wide range of products on display, along with our catalogues and a wealth of informative material . Venez découvrir l'univers Scavolini. Chez nos revendeurs autorisés, vous trouverez une vaste gamme de produits exposés, des catalogues ainsi que d'autres matériels d'information . Überzeugen Sie sich selber von der Vielfalt der Produktauswahl von Scavolini bei unseren Händlern anhand von Produkten, Katalogen und vielen sonstigen aufschlussreichen Informationsmaterialien . Venga a descubrir con sus propios ojos el mundo Scavolini, en las tiendas de nuestros Revendedores podrá encontrar una amplia gama de productos expuestos, así como catálogos y una gran cantidad de material informativo . Приходите, чтобы собственными глазами взглянуть на мир Scavolini. В магазинах наших Розничных продавцов вы сможете найти широкую гамму представленной продукции, каталоги и множество других полезных материалов . 请来亲眼探索Scavolini的世界。在我们的授权经销商那里，您可以找到大量的出样产品，以及信息丰富的产品目录册。

Il presente catalogo è fornito dalla Scavolini SpA alla propria clientela che potrà liberamente consegnarlo al pubblico; non potrà invece assolutamente consegnarlo, nemmeno in forma riprodotta, a soggetti che svolgano attività commerciali nel settore (ad esempio agenti di commercio, commercianti, ecc...) in qualsiasi paese del mondo. Salvo eventuali deroghe, che dovranno risultare da atto scritto della Scavolini SpA, ogni violazione a quanto sopra sarà perseguita legalmente . Scavolini Spa supplies this catalogue to its clientele, who are authorised to distribute it to members of the public with no restrictions. However, it may not be given, even in copied form, to anyone in the fitted kitchen sector (e.g. agents, dealers, etc.) anywhere in the world. Unless authorised in writing by Scavolini Spa, all breaches of the above conditions will result in prosecution . Ce catalogue est fourni par Scavolini SpA à ses clients qui pourront librement le remettre au public. En revanche, ils ne pourront pas le remettre, pas même une reproduction, à des sujets exerçant des activités commerciales dans ce secteur d'activité (par exemple des agents de commerce, revendeurs, etc.) partout dans le monde. Sauf éventuelles dérogations, spécifiées dans un document écrit de la société Scavolini SpA, toute violation de cette restriction sera passible de sanctions . Dieser Katalog von Scavolini SpA ist für die Kundschaft bestimmt und kann frei der Öffentlichkeit vorgelegt werden. Der Katalog ist dagegen auch auszugsweise nicht für im Handel tätige Unternehmen auf der ganzen Welt bestimmt (Handelsvertreter o.ä.). Vorbehaltlich eventueller Abweichungen, die von Scavolini SpA schriftlich zu bestätigen sind, wird jeder Verstoß gegen die obigen Bestimmungen strafrechtlich verfolgt . Scavolini S.p.A. pone este catálogo a disposición de sus clientes, que podrán entregarlo libremente al público. Por otra parte, en ningún caso, podrán entregarlo, ni siquiera de forma reproducida, a sujetos que desempeñen actividades comerciales en el sector (por ejemplo agentes de ventas, distribuidores, etc.) en cualquier país del mundo. Salvo posibles derogaciones, que resulten de acto escrito de Scavolini S.p.A., cualquier violación de lo anterior podrá ser perseguido de forma legal . Данный каталог предоставлен Компанией Scavolini SpA своим клиентам, которые могут свободно передавать его покупателям; клиенты ни в коем случае не могут передавать его, субъектам, занимающимся коммерческой деятельностью в той же сфере (например, коммерческие агенты, продавцы и т.д.) в любой стране мира. Любое нарушение вышеуказанного, за исключением отступления от правил в виде письменного разрешения от компании Scavolini SpA, будет преследоваться в судебном порядке . Scavolini Spa向客户提供本产品目录册,并授权其向公众分发,不受限制。但是,本目录册(包括其复印件)不得发放给全球任何地区从事定制厨房家具行业的人员(如代理商、经销商等)。除非Scavolini Spa进行书面授权,否则所有违反上述条款的行为都将面临起诉。

Scavolini è dotata del Sistema di Gestione della Qualità in conformità alla normativa ISO 9001, ed anche del Sistema di Gestione Ambientale in conformità alla norma ISO 14001. Non solo, Scavolini è anche la prima azienda italiana nel settore cucina ad avere implementato un Sistema di Gestione Salute e Sicurezza in conformità alla norma ISO 45001. Tutti i Sistemi sono stati certificati da parte dell'Ente Internazionale SGS, che ha conferito a Scavolini il prestigioso Merit Award proprio a testimonianza dell'eccellenza raggiunta dall'azienda nel controllo della qualità, dell'ambiente e della sicurezza . Scavolini has a Quality management System in compliance with the ISO 9001 standard, as well as an Environmental Management System in compliance with the ISO 14001 standard. That's not all. Scavolini is also the first Italian kitchen manufacturer to have implemented a Health and Safety Management System in compliance with the ISO 45001 standard. All the Systems have been certified by the International Body SGS, who bestowed Scavolini with the prestigious Merit Award in recognition of the excellence achieved by the company in controlling quality, the environment and safety . La Maison Scavolini est équipée du Système de management de la Qualité conformément à la norme ISO 9001 ainsi que du Système de management environnemental conformément à la norme ISO 14001. Par ailleurs, Scavolini est également la première entreprise italienne dans le secteur des cuisines à avoir mis en place un Système de management de la Santé et de la Sécurité en accord avec la norme ISO 45001. Tous les Systèmes ont été certifiés par l'organisme international SGS, qui a attribué à Scavolini le prestigieux prix Merit Award justement en reconnaissance de l'excellence atteinte par l'entreprise dans le contrôle de la qualité, de l'environnement et de la sécurité . Scavolini erfüllt alle Anforderungen des Qualitätsmanagementsystems gemäß Norm ISO 9001, und des Umweltmanagementsystems gemäß Norm ISO 14001. Zudem ist Scavolini der erste italienische Küchenhersteller, der das Arbeitsschutzmanagementsystem gemäß Norm ISO 45001 implementiert hat. Alle Systeme sind von der internationalen Stelle SGS zertifiziert, welche Scavolini für die ausgezeichneten Resultate in der Sicherung von Qualität, Umwelt und Gesundheit die prestigeträchtige Auszeichnung Merit Award verliehen hat. Scavolini cuenta con el Sistema de Gestión para la Calidad de conformidad con la normativa ISO 9001 y también con el Sistema de Gestión para el Medio Ambiente de acuerdo con la norma ISO 14001. Por otra parte, Scavolini es también la primera empresa italiana en el sector de las cocinas que ha implementado un Sistema de Gestión de la Salud y la Seguridad de conformidad con la norma ISO 45001. Todos los Sistemas han sido certificados por el organismo internacional SGS, que ha otorgado a Scavolini el prestigioso premio Merit Award precisamente como testimonio de la excelencia alcanzada por la compañía en el control de la calidad, del medio ambiente y de la seguridad . Компания Scavolini обладает системой менеджмента качества, соответствующей требованиям стандарта ISO 9001, а также системой менеджмента охраны окружающей среды, соответствующей условиям международного стандарта ISO 14001. Более того, Scavolini – первая итальянская компания в сфере производства кухонной мебели, внедрившая Систему менеджмента безопасности труда и охраны здоровья, соответствующую положениям стандарта ISO 45001. Все вышеназванные системы сертифицированы международной организацией «SGS», которая присвоила Scavolini престижную награду «Merit Award» в подтверждение превосходных результатов, достигнутых компанией в области контроля качества, защиты окружающей среды и безопасности труда . Scavolini's质量管理体系符合ISO 9001标准,其环境管理体系符合UNI ISO 14001标准.不仅如此,Scavolini也是首个依照ISO 45001标准建立健康与安全管理体系的意大利厨房家具制造商。所有上述体系已通过SGS认证,该国际机构还向Scavolini颁发了著名的Merit Award优秀奖,以表彰公司在质量、环境和安全方面做出的卓越成就。

sunLOAD
GREEN ENERGY

Scavolini ha raggiunto l'obiettivo di autoprodurre energia verde per i propri stabilimenti. L'impianto formato da oltre 30.000 mq di pannelli fotovoltaici, prevede una produzione annua di circa 4.300.000 kWh di energia pulita che garantisce circa l'85% del fabbisogno energetico, e l'utilizzo, quando quest'ultima non è sufficiente, di energia certificata da fonti rinnovabili . Scavolini has fulfilled its aim of autonomously producing green energy for its own plants. With a total surface area of 30,000 sq m of photovoltaic panels, the system can provide an annual production of approximately 4,300,000 kWh of clean energy to cover more around 85% of Scavolini's energy demand and, when demand exceeds supply, of certified energy from renewable sources . Scavolini a atteint l'objectif de produire de façon autonome de l'énergie verte pour ses établissements. L'installation, composée de plus de 30 000 m² de panneaux photovoltaïques, prévoit une production annuelle d'environ 4 300 000 kWh d'énergie propre qui couvre environ 85 % des besoins énergétiques, et l'utilisation, quand cette énergie ne suffit pas, d'une énergie produite par des sources renouvelables . Scavolini hat auch das Ziel der Selbstgenerierung des für die eigenen Werke erforderlichen Stroms erreicht. Die Anlage umfasst über 30.000 m² Photovoltaikpaneele für eine voraussichtliche Jahresproduktion von ca. 4.300.000 kWh sauberer Energie zur Deckung von ungefähr 85% des Energiebedarfs. Sollte diese Menge nicht ausreichend sein, wird der restliche Energiebedarf mit zertifizierter Energie aus erneuerbaren Quellen gedeckt . Scavolini ha logrado el objetivo de autoproducir energía verde para sus fábricas. La instalación consta de más de 30.000 m² de paneles fotovoltaicos, con una producción anual de 4.300.000 kWh de energía limpia, lo que garantiza aproximadamente el 85 % de las necesidades energéticas y el uso, cuando esta última no es suficiente, de energía certificada de fuentes renovables . Компания Scavolini выполнила задачу самостоятельного производства энергии из возобновляемых источников для своих предприятий. Система фотогальванических панелей общей площадью 30.000 м² способна вырабатывать приблизительно 4.300.000 кВт ч чистой энергии в год, покрывая около 85% потребности в энергии; если этого объема недостаточно, используется энергия из сертифицированных возобновляемых источников . Scavolini đã hiện thực hóa dự án sản xuất năng lượng xanh của mình. Tổng diện tích 30.000 mét vuông bảng pin mặt trời đã hình thành nên một hệ thống phát điện quy mô lớn, mỗi năm có thể sản xuất khoảng 4.300.000kWh năng lượng sạch, có thể đáp ứng khoảng 85% nhu cầu năng lượng của nhà máy. Khi nhu cầu vượt quá mức cung cấp, năng lượng còn lại sẽ được sản xuất từ các nguồn năng lượng tái tạo đã được chứng nhận.



Scavolini è certificata per la Catena di Custodia FSC nella gestione di una filiera trasparente e sostenibile, con approvvigionamento responsabile delle materie prime legnose, provenienti da fonti forestali correttamente gestite . Scavolini is certified for the FSC Chain of Custody in the management of a transparent and sustainable supply chain, with responsible sourcing of raw wood materials from correctly-managed forestry sources . Scavolini est certifiée pour la « Chaine de traçabilité FSC » dans la gestion d'une filière transparente et durable, avec approvisionnement responsable en matières premières à base de bois, provenant de ressources forestières correctement gérées . Scavolini verfügt über die FSC-Zertifizierung der Beweismittelkette und verwaltet eine transparente und nachhaltige Lieferkette mit verantwortungsvoller Beschaffung von Holzrohstoffen aus korrekt bewirtschafteten Wäldern . Scavolini está certificada por la Cadena de Custodia FSC en la gestión de una cadena de suministro transparente y sostenible, con abastecimiento responsable de materias primas de la madera, procedentes de fuentes forestales correctamente gestionadas . Продукция Scavolini сертифицирована Сертификатом цепочки поставок FSC, свидетельствующим о прозрачном и экоустойчивом управлении всей цепочки поставок и об ответственном снабжении древесным сырьем, полученным из лесов, которые находятся под корректным управлением . Scavolini获得了FSC产销监管链认证,可进行透明和可持续的供应链管理,负责性地采购来自正确管理的森林资源的木质原材料。



Scavolini ha ottenuto la Certificazione di prodotto, provenienza e qualità "Made in Italy" rilasciata da COSMOB, importante laboratorio di prova e certificazione per il legno-arredo in Italia. Questa certificazione dichiara l'origine italiana del mobile (gamma cucine, living, bagno, notte) . Scavolini has obtained the "Made in Italy" product, origin and quality Certification issued by COSMOB, a major testing and certification laboratory for wood-furnishings in Italy. This certification declares the Italian origin of furniture (kitchens, living rooms, bathrooms and bedrooms) . Scavolini a obtenu la Certification de produit, provenance et qualité « Made in Italy » délivrée par COSMOB, important laboratoire d'essai et certification pour le bois d'ameublement en Italie. Cette certification déclare l'origine italienne du meuble (gammes cuisine, salon, salle de bains, nuit) . Scavolini hat die Produkt-, Herkunfts- und Qualitätszertifizierung „Made in Italy“ von COSMOB, einem wichtigen Prüf- und Zertifizierungsstellen für Holzmöbel in Italien, erhalten. Diese Zertifizierung bescheinigt den italienischen Ursprung der Möbel (Küche, Living, Bad, Schlafbereich) . Scavolini ha obtenido la Certificación de producto, procedencia y calidad "Made in Italy" expedida por COSMOB, importante laboratorio de ensayo y certificación de Italia para la madera y el mobiliario. Esta certificación declara el origen italiano del mueble (gama cocinas, salas de estar, baño y dormitorios). Компания Scavolini получила Сертификат производства, происхождения и качества "Made in Italy", выданный COSMOB, самой крупной лабораторией исследований и сертификации мебели из дерева в Италии. Данный сертификат подтверждает итальянское происхождение мебели компании (кухни, гостиные, ванные комнаты и спальни) . Scavolini đã nhận được "Ý大利制造" 产品、原产地和品质的认证证书,由意大利木制品家具检测和认证机构COSMO颁发。这项认证宣告了家具产品(包括厨房、起居室、浴室和卧室系列)的原产地为意大利。

Per scoprire il mondo di Scavolini, visita **www.scavolini.com** dove troverai tante informazioni, curiosità e notizie sul vivere la casa.

To discover the world of Scavolini, visit **www.scavolini.com**, where you'll find lots of information, interesting facts and news about home lifestyles.

Pour découvrir l'univers de Scavolini visitez le site **www.scavolini.com**, où vous trouverez un très grand nombre d'informations, de curiosités et de renseignements sur l'art de vivre la maison.

Entdecken Sie die Scavolini-Welt unter **www.scavolini.com** mit vielen Informationen, Neuheiten und Anregungen für das Zuhause.

Para descubrir el mundo de Scavolini, visite la página web **www.scavolini.com** donde encontrará una gran cantidad de información, curiosidades y noticias sobre cómo disfrutar de su hogar.

Чтобы открыть для себя мир Scavolini, посетите Интернет-сайт **www.scavolini.com**, где вы найдете множество информации, новостей и интересных идей по обустройству дома.

想要探索Scavolini的世界,请访问 **www.scavolini.com**,您将找到关于家居生活方式的海量信息、趣事和新闻。

I colori dei materiali illustrati all'interno del presente Catalogo non sempre corrispondono a quelli reali per comprensibili motivi di stampa. Colori e tonalità si possono visionare presso i Punti Vendita, direttamente su prodotti e campionari . The colours referring to the materials illustrated inside this catalogue do not always correspond to the real ones for obvious printing reasons. Colours and shades can be seen at the Points of Sale, directly on materials and sample sets . En raison de certaines contraintes d'impression, les coloris des matériaux illustrés dans ce catalogue ne correspondent pas toujours aux coloris réels. Vous pouvez voir les coloris et les teintes dans les Points de vente, directement sur les produits ou sur des échantillons . Aus drucktechnischen Gründen können die Farben der in diesem Katalog abgebildeten Materialien von den tatsächlichen Farben abweichen. Die Farben können bei jeder Verkaufsstelle direkt anhand von Produkten und Musterkollektionen angesehen werden . Los colores de los materiales ilustrados en este catálogo no siempre se corresponden con los reales por evidentes razones de impresión. Los colores y los tonos se pueden ver en nuestros Puntos de Venta, directamente en los productos y muestrarios . Цвета и материалы, приведенные в данном Каталоге, не всегда в точности отвечают реальным цветам в связи с особенностями печати. Цвета и оттенки можно посмотреть в торговых точках, непосредственно на продукции и образцах . 显然,由于印刷原因,本产品目录册插图中所示的材料颜色可能与实际存在差异,具体颜色和色调可直接在经销网点的材料样品中进行查看。

Il design dei prodotti Scavolini è tutelato con le modalità di legge. Inoltre, alcune parti del modello e/o alcune composizioni possono essere oggetto di brevetazione e/o registrazione . The design of Scavolini products is protected as permitted by law. In addition, some parts of the model and/or certain compositions may be patented and/or registered. Le design des produits Scavolini est protégé par la loi. De plus, certaines parties du modèle et/ou certaines compositions peuvent faire l'objet de brevets et/ou d'enregistrements . Das Design der Scavolini-Produkte ist rechtlich geschützt. Einige Komponenten des Modells und/oder einige Kompositionen können patentrechtlich geschützt und/oder registriert sein . El diseño de los productos Scavolini está tutelado en virtud de las normas legales. Asimismo, algunas partes del modelo y/o algunas composiciones pueden estar patentadas y/o registradas . Дизайн продукции Scavolini защищен в установленном законом порядке. Кроме того, некоторые части моделей и(или) некоторые композиции могут быть запатентованы и(или) зарегистрированы . Scavolini's产品设计依法受到保护。此外,产品系列的某些部分和/或某些产品组合已申请和/或已注册专利。

Questo catalogo è composto di materiale certificato FSC® e di altro materiale controllato. This catalogue is made with FSC® certified material and other controlled material . Ce catalogue est fabriqué avec un matériau certifié FSC® et d'autres matériaux contrôlés . Dieser Katalog besteht aus FSC® - zertifiziertem und anderem kontrolliertem Material . Este catálogo está compuesto por material certificado FSC® y otro material controlado . Данный каталог состоит из материалов, сертифицированных FSC®, и других контролируемых материалов. 本目录由 FSC® 认证材料和其他受控材料组成。



6914.001.03.2026.20000.90121310.750

THIS CATALOGUE WAS MADE BY SCAVOLINI S.P.A. IN COLLABORATION WITH

DANIELE FELIGIONI GRAPHIC DESIGN

STUDIO PODRINI IMAGES

SELECOLOR FIRENZE PHOTOLITHOGRAPHS

TECNOSTAMPA - PIGINI GROUP - PRINTING DIVISION - LORETO - TREVÌ PRINTING

www.scavolini.com

www.scavolini.com